Zeitschrift: Saiten : Ostschweizer Kulturmagazin

Herausgeber: Verein Saiten

Band: 7 (2000)

Heft: 77

Rubrik: [Kalender]

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 25.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

VERANSTALTUNGSKALENDER AUGUST:00



WWW.SAITEN.CH

1:DI

.KONZERT

Bregenzer Festspiele: WienerSymphonikerFestspielhaus, Bregenz-A, 19.30 Uhr

THEATER

Bregenzer Festspiele: Maria de Buenos Aires. Tango-Operita von Astor Piazolla, Musikalische Leitung: Gidon Kremer, Werkstattbühne, Festspielhaus, Bregenz-A, 21.30 Uhr

Heimatlos. steirische Wirtshausoper in einem Rausch von Reinhard P. Gruber, Hämmerle-Fabrik, Meersburg-D, 20 Uhr

Seeburgtheater: Der Widerspenstigen Zähmung. Freilichtaufführung, von Wiliam Shakespeare, Schloss Girsberg, Kreuzlingen, 20.15 Uhr

FILM

Pas de café, pas de télé, pas de sexe. R: Romed Wyder (CH 1999), Kinok SG, 20.30 Uhr

.DIVERSES

Grillabend. 1. August-Grillabend, Fabriggli, Buchs, 20.15 Uhr

Feier wie vor 100 Jahren. Chäshalle, Herisau, 19 Uhr

1.-August-Höhenfeuer und musikalische Unterhaltung. Restaurant Oberer Gäbris, Gais, abends

2:MI

.KONZERT

Bregenzer Festspiele: Wiener Concert-Verein. Werke von Pirchner, Bramböck u.a.,

Kunsthaus, Bregenz-A, 21.30 Uhr Herzogenberg-Zykus Heiden. Herzogenberg und Brahms in ihren Violinsonaten, Waltraud Wächter (Violine), Frank Peter (Klavier), Lesungen aus Briefwechseln. Kursaal. Heiden.

THEATER

Bregenzer Festspiele: Ein Maskenball.

Oper von Giuseppe Verdi, Seebühne, Bregenz-A, 21 Uhr **Tango Tangential**. Anarchie, Poesie, Tango, mit Horacio Ferrer (Poet), Werkstattbühne, Festspielhaus, Bregenz-A, 19.30 Uhr **Heimatlos**. steirische Wirtshausoper in einem Rausch von Reinhard P. Gruber, Hämmerle-Fabrik, Meersburg-D, 20 Uhr

Seeburgtheater: Der Widerspenstigen Zähmung. Freilichtaufführung, von Wiliam Shakespeare, Schloss Girsberg, Kreuzlingen, 20.15 Uhr

FILM

Open Air Kino SG: Anna und der König. mit Jodie Foster, Kantonsschule am Burggraben, SG. 21.30 Uhr

Open Air Kino Arbon: La Vida es Silbar.

Quaianlagen, Arbon, 21.15 Uhr **Lovers.** R: Jean Marc Barr (F/GB 1999), Kinok SG,

CLUBBING

Sommerwerk. viertägiger Event mit Gartenbeiz, Leckereien vom Grill ab 16 Uhr und musikalischen Highlights: Salsa-Night. Picason – die beste Salsaaband Europas und die DJs Ivonita, Christopher D., Kraftwerk, Krummenau, 21 Uhr

.DIVERSES

Circus Royal. mit dem Schweizer Clown Gaston, dem BMX Weltmeister Dave Blundell und vieles mehr ..., Quai Anlagen, Arbon, 19 Uhr St. Galler Frauengeschichten. Ein Spaziergang durch die St. Galler Altstadt mit Pfarrer Walter Frei, Treffpunkt beim Vadian, SG, 18.15 Uhr

3:D0

KONZERT

Gee K. & Band. Funk'n'Soul, Hotel Saratz, Pontresina, 20 Uhr

.THEATER

Bregenzer Festspiele: Der Goldene Hahn. Oper von Nikolai Rimski-Korsakow, Festspiel-

haus, Bregenz-A, 19.30 Uhr, **Maria de Buenos Aires**. Tango-Operita von Astor Piazolla, Musikalische Leitung: Gidon Kremer, Werkstattbühne, Festspielhaus, Bregenz-A, 21.30 Uhr

Heimatlos. steirische Wirtshausoper in einem Rausch von Reinhard P. Gruber, Hämmerle-Fabrik, Meersburg-D, 20 Uhr

Seeburgtheater: Der Widerspenstigen Zähmung. Freilichtaufführung, von Wiliam Shakespeare, Schloss Girsberg, Kreuzlingen, 20.15 Uhr

FILM

Open Air Kino SG: Notting Hill. R: Roger Michell (GB 1999), Kantonsschule am Burggraben, SG, 21.30 Uhr

Open Air Kino Arbon: Toy Story II. Quaianlagen, Arbon, 21.15 Uhr

Open Air Kino Wil: Buena Vista Social Club. R: Wim Wenders (Kuba/F/D/USA 1999), Allmend Hubstr. Wil 21 15 Uhr

.CLUBBING

Sommerwerk. viertägiger Event mit Gartenbeiz, Leckereien vom Grill ab 16 Uhr. Casino-Night. Roulette, Black Jack und Würfeln ist angesagt, Abendgarderobe wird erwünscht, Kraftwerk, Krummenau, 21 Uhr

Pink Orion. Orginal Disco-Funk, DJ Robert Heissmann, Orion, Friedrichstr. 81, Friedrichshafen-D, 21 Uhr

.DIVERSES

Circus Royal. mit dem Schweizer Clown Gaston, dem BMX Weltmeister Dave Blundell und vieles mehr..., Quai Anlagen, Arbon, 19 Uhr St.Galler Männergeschichten. Ein Spaziergang durch die St.Galler Altstadt mit Pfarrer Walter Frei, Treffpunkt beim Vadian, SG, 18.15 Uhr

4:FR

.KONZERT

Bregenzer Festspiele: Wiener Concert-Verein. Werke von Pirchner, Bramböck u.a., Kunsthaus, Bregenz-A, 21.30 Uhr

Karol Szymanowski Quartett. Werke von Mozart, Verdi, Schostakowitsch, Rittersaal, Hohenems-A, 20 Uhr

Marque & Schönheitsfehler. Soul-Pop & Hip Hop, Stadtgarten, Konstanz-D, 18 Uhr Kapelle sorelle. Fabriggli. Buchs. 20.15 Uhr

Streichquartett von der Enz. Werke von Millhaud, Mozart, Brahms, Konzertsaal Schloss Wartegg, Rorschacherberg, 20 Uhr

Orgelmusik zum Feierabend. Werke von J. S. Bach und B-A-C-H, Karl Raas, St.Laurenzen, SG, 18.30 Uhr

THEATER

Bregenzer Festspiele: Ein Maskenball.

Oper von Giuseppe Verdi, Seebühne, Bregenz-A, 21 Uhr, **Maria de Buenos Aires.** Tango-Operita von Astor Piazolla, Musikalische Leitung: Gidon Kremer, Werkstattbühne, Festspielhaus, Bregenz-A, 21.30 Uhr

Ballettgala- Gregor Seyffert & Compagnie. «über das Marionettentheater» und «Clown Gottes», Theather am Kornmarkt, Bregenz-A,

Heimatlos. steirische Wirtshausoper in einem Rausch von Reinhard P. Gruber, Hämmerle-Fabrik, Meersburg-D, 20 Uhr

Seeburgtheater: Der Widerspenstigen Zähmung. Freilichtaufführung, von Wiliam Shakespeare, Schloss Girsberg, Kreuzlingen, 20.15 Uhr

FILM

Open Air Kino SG: The sixth Sense. mit Bruce Willis, Kantonsschule am Burggraben, SG, 21.30 Uhr

Garten Kino Bichwil: Erin Brockovich. mit Julia Roberts, Rest. Eppenberg, Bichwil, 21 Uhr Open Air Kino Arbon: The Matrix. mit Keaunu Reeves, Quaianlagen, Arbon, 21.15 Uhr Open Air Kino Wil: U-571. Vorpremiere R: Jonathan Mostow (USA 2000), Allmend Hubstr., Wil, 21.15 Uhr **Welcome back, Mr. McDonald.** R: Koki Mitani (Jap 1997), Kinok SG, 20.30 Uhr

Kiss or Kill. R: Bill Bennet (Aus 1997), Kinok SG, 22.45 Uhr

.CLUBBING

Sommerwerk. viertägiger Event mit Gartenbeiz, Leckereien vom Grill ab 16 Uhr und musikalischen Highlights: **SKA-Night.** The Busters (D) die ultimative SKA-Partyband, Kraftwerk, Krummenau, 21 Uhr

70's/80's Dance Party. DJ Fantastic Plastic, Albani, W'thur, 22 Uhr

After Open See Party. Kulturladen, Konstanz-D, 23 Uhr

.DIVERSES

Circus Royal. mit dem Schweizer Clown Gaston, dem BMX Weltmeister Dave Blundell und vieles mehr ..., Quai Anlagen, Arbon, 19 Uhr

5:SA

.KONZERT

Bregenzer Festspiele: Arpeggione. Werke von Rossini, Rimski-Korsakow u.a., Rittersaal, Hohenems-A, 20 Uhr, Turtle Island String Quartet. Werke von Leonard Bernstein, Chick Corea, Antonio Vivaldi u.a., Kunsthaus Bregenz-A, 21.30 Uhr

Open Air Kirchberg. The Flying Pickets, Polo Hofer & die Schmetterband, The Hillbilly Moon Exploision, Starch Addition, Rex Enzian & Alpenexpress, Korona und Dan's Food, Open Air Gelände, Kirchberg, 12 Uhr

THEATER

Bregenzer Festspiele: Ein Maskenball.

Oper von Giuseppe Verdi, Seebühne, Bregenz-A, 21 Uhr, **Turtle Isaland Stringquartett.** Werke von Bernstein, Chick Corea, Vivaldi, u.a., Kunsthaus, Bregenz-A, 21.30 Uhr

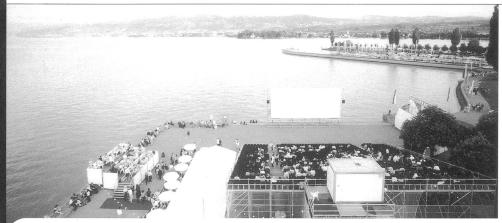
Offene Zweierbeziehung. von Franca Rame und Dario Fo, Hämmerle-Fabrik, Meersburg-D, 17 Uhr

Heimatlos. steirische Wirtshausoper in einem Rausch von Reinhard P. Gruber, Hämmerle-Fabrik, Meersburg-D, 20 Uhr

Seeburgtheater: Der Widerspenstigen Zähmung. Freilichtaufführung, von William Shakespeare, Schloss Girsberg, Kreuzlingen, 20.15 Uhr

FILN

Open Air Kino SG: The Cider House Rules. Kantonsschule am Burggraben, SG, 21.30 Uhr Open Air Kino Arbon: American Beauty. mit Kevin Spacey, Quaianlagen, Arbon, 21.15 Uhr Garten Kino Bichwil: Erin Brockovich. mit Julia Roberts, Rest. Eppenberg, Bichwil, 21 Uhr



Open Air Kino Arbon. Noch bis 13. August flimmern auf der Leinwand am Arboner Quai hochkarätig besetzte Spielfilme aus Europa und Übersee: «La Vida es silbar» (2.8.), «Toy Story» (3.8.), «The Matrix» (4.8.), «American Beauty» (5.8.), «The Story of us» (6.8.), «Fucking Amal» (7.8.), «Il Postino» (9.8.), «Chicken Run» (Vorpremiere, 10.8.), «The whole nine Yards» (11.8.), «James Bond 007: Die Welt ist nicht genug» (12.8.) und «Saving Grace» (13.8.). Bleibt zu hoffen, dass das Wetter mitspielt. Dann nämlich gibts – passend zum Titelthema dieser Saiten-Ausgabe – auch schöne Aussichten auf und über den See.

Open Air Kino Arbon Quaianlagen, Arbon, jeweils um ca. 21.30 Uhr Restaurant/Bar ab 19.30 Uhr geöffnet



Open Air Kino Wil: Erin Brockovich. mit Julia Roberts, R: Steven Soderbergh (USA1999), Allmend Hubstr., Wil, 21.15 Uhr

Pas de café, pas de télé, pas de sexe. R: Romed Wyder (CH 1999), Kinok SG, 20.30 Uhr Lovers. R: Jean Marc Barr (F/GB 1999), Kinok SG, 22.45 Uhr

.CLUBBING

Happy Birthday Mister Dee Jay. DJ Ady K. wird satte 29 Jahre jung. An seiner Geburtstags-Party werden die DJs deepdeepblue, nytram, Pad Beryll und das Geburtstagskind selbst die «MK II» mit fettem House bestücken, Rest. Kastanienhof, SG 22 Uhr

Sommerwerk. viertägiger Event mit Gartenbeiz, Leckereien vom Grill ab 16 Uhr und musikalischen Highlights: Hip-Hop-Night. DJ Tommek (D), Nikon, Kraftwerk, Krummenau, 21 Uhr

Sommernachts-Party. mit der Sea Sound Band, Kappelhof, Wittenbach, 19 Uhr **Kula Disco.** Kulturladen, Konstanz-D, 23 Uhr

DIVERSES

Circus Royal. mit dem Schweizer Clown Gaston, dem BMX Weltmeister Dave Blundell und vieles mehr ..., Quai Anlagen, Arbon, 19 Uhr

6:50

.KONZERT

Bregenzer Festspiele: Barockensemble. Werke von Bach, Vivaldi, Kirche Maria Bildstein, Bregenz-A, 11 Uhr **Johann Strauss Ensemble**.

Martinsplatz, Bregenz-A, 21 Uhr **Herzogenberg und Brahms.** in ihren Violinsonaten, Kursaal, Heiden, 20 Uhr

THEATER

 ${\bf Bregenzer \, Fest spiele : Ein \, Maskenball.}$

Oper von Giuseppe Verdi, Seebühne, Bregenz-A, 21 Uhr

Heimatlos. steirische Wirtshausoper in einem Rausch von Reinhard P. Gruber, Hämmerle-Fabrik, Meersburg-D, 20 Uhr

FILM

Open Air Kino SG: Saving Grace. R: Nigel Cole (GB 2000), Kantonsschule am Burggraben, SG, 21.30 Uhr

Garten Kino Bichwil: Erin Brockovich. mit Julia Roberts, Rest. Eppenberg, Bichwil, 21 Uhr Open Air Kino Arbon: The Story of us. Quaianlagen, Arbon, 21.15 Uhr

Open Air Kino Wil: Tarzan. Walt Disney Produktion, R: Chris Buck & Kevin Lima (USA1999), Allmend Hubstr., Wil, 21.15 Uhr

Kiss or Kill. R: Bill Bennet (Aus 1997), Kinok SG, 20.30 Uhr

.DIVERSES

Circus Royal. mit dem Schweizer Clown Gaston, dem BMX Weltmeister Dave Blundell und vieles mehr ..., Quai Anlagen, Arbon, 19 Uhr

The Sixth Sense. Bruce Willis für einmal nicht als Haudegen der machoistischen Art, sondern als einfühlsamer Kinderpsychologe. Als solcher trifft er auf den Jungen Cole, der Geister von Menschen sieht, die selbst nicht wissen, dass sie tot sind. Das berufliche Interesse des Psychologen wird zur Besessenheit, die sein Privatleben auffrisst. Ein Film, der mit seiner atmosphärischen Dichte und ausgeklügelter Dramaturgie in Bann zieht.

Freitag, ^A. August, 21.15 Uhr Open Air Kino St.Gallen; Kanti am Burggraben, 21.15 Uhr Restaurant/Bar ab 19.30 Uhr geöffnet





Open Air Kirchberg. Die vierte Ausgabe des etwas anderen Musikfestivals trumpft mit den Headlinem The Flying Pickets und Polo-Hofer & Die Schmetterband auf. Des weiteren treten The Hilbilly Moon Explosion (Bild) mit der in der Ost-CH bekannten Frontfrau Emanuela Hutter sowie Starch Addition,

Rex Enzian & Alpenexpress, Korona und Dan's Food auf. Und das alles in einmaliger Ambiance.

Sa, 5. August, Open-Air-Gelände, Kirchberg



7:M0

.KONZERI

Your Majesty & Band. Rhythmen zwischen Reggae und Regga-Muffin, Gasthof Brauerei Frohsinn, Arbon, 20 Uhr

Bregenzer Festspiele: WienerSymphoniker. Festspielhaus, Bregenz-A, 19.30 Uhr

THEATER

Offene Zweierbeziehung. von Franca Rame und Dario Fo, Hämmerle-Fabrik, Meersburg-D, 20.30 Uhr

FILM

Open Air Kino Arbon: Fucking Amal. (SWE 1999), Quaianlagen, Arbon, 21.15 Uhr Open Air Kino Wil: The Straight Story. R: David Lynch (F/USA 1999), Allmend Hubstr.,

Welcome back, Mr. McDonald. R: Koki Mitani (Jap 1997), Kinok SG, 20.30 Uhr

.DIVERSES

Circus Royal. mit dem Schweizer Clown Gaston, dem BMX Weltmeister Dave Blundell und vieles mehr ..., Quai Anlagen, Arbon, 19 Uhr

8:DI

.KONZERI

Bregenzer Festspiele: Ein Maskenball.Oper von Giuseppe Verdi, Seebühne, Bregenz-A,

Offene Zweierbeziehung. von Franca Rame und Dario Fo, Hämmerle-Fabrik, Meersburg-D, 20.30 Uhr

.THEATER

Seeburgtheater: Der Widerspenstigen Zähmung. Freilichtaufführung, von William Shakespeare, Schloss Girsberg, Kreuzlingen, 20.15 Uhr

A STUTY

Open Air Kino Arbon: The Hurricane. Quaianlagen, Arbon, 21.15 Uhr

Open Air Kino Wil: La Vita è Bella. mit Roberto Benigni und Nicoletta Braschi, R: Roberto Benigni (I 1998), Allmend Hubstr., Wil, 21.15 Uhr

LESUNG

Sommerlesung. Christa Blum (Gesang), Burkhard Eggenberger (Klavier), Dorothea Hartmann (Lesung), Fabriggli, Buchs, 20.15 Uhr

.DIVERSES

Circus Royal. mit dem Schweizer Clown Gaston, dem BMX Weltmeister Dave Blundell und vieles mehr ..., Quai Anlagen, Arbon, 19 Uhr

9:MI

THEATER

Bregenzer Festspiele: Ein Maskenball.Oper von Giuseppe Verdi, Seebühne, Bregenz-A, 21 I Ihr

Seeburgtheater: Der Widerspenstigen Zähmung. Freilichtaufführung, von Wiliam Shakespeare, Schloss Girsberg, Kreuzlingen, 20.15 Uhr Chrome, Strange Fruit, Naked Raven. Strassentheater und New Folk aus Australien, Kornmarktplatz, Karl-Tizian-Platz, Bregenz-A, 19.30 Uhr

FILN

Open Air Kino Wil: Notting Hill. mit Hugh Grant und Julia Roberts, R: Roger Mitchell (GB 1999), Allmend Hubstr., Wil, 21.15 Uhr Kiss or Kill. R: Bill Bennet (Aus 1997), Kinok SG, 20.30 Uhr

LESUNG

Das Seeungeheuer im Mannenweiher. Peter Rechsteiner liest «Geschichten aus St.Gallen und dem Rest der Welt». Exklusive Lesung am Titel-Schauplatz: Mannenweiher, SG, 19 Uhr

.DIVERSES

Circus Royal. mit dem Schweizer Clown Gaston, dem BMX Weltmeister Dave Blundell und vieles mehr ..., Quai Anlagen, Arbon, 19 Uhr

10:D0

THEATER

Bregenzer Festspiele: Ein Maskenball. Oper von Giuseppe Verdi, Seebühne, Bregenz-A, 21 Uhr

Chrome, Frank Baruk, Kumulus, Cikala Mvta. Australisches und französisches Strassentheater, Blasmusik aus Japan, Kornmarktplatz, Karl-Tizian-Platz, Bregenz-A, 16 Uhr

Seeburgtheater: Der Widerspenstigen Zähmung. Freilichtaufführung, von Wiliam Shakespeare, Schloss Girsberg, Kreuzlingen, 20.15 Uhr Bregenzer Festspiele: Der Held aus dem Westen – Premiere. Eine Komödie in drei Akten von John Millington Synge, Martinsplatz,

EII M

Bregenz-A, 21 Uhr

Open Air Kino Wil: Komiker. mit Beat Schlatter und Patrik Frei, R: Markus Imboden (CH 1999), Live zu Gast: Beat Schlatter, Allmend Hubstr., Wil, 21.15 Uhr

CLUBBING

Pink Orion. Orginal Disco-Funk, DJ Ch. Treuter, Orion, Friedrichstr. 81, Friedrichshafen-D, 21 Uhr

DIVERSES

Circus Royal. mit dem Schweizer Clown Gaston, dem BMX Weltmeister Dave Blundell und vieles mehr ..., Quai Anlagen, Arbon, 19 Uhr Bregenzer Festspiele: Thomas Larcher. Ein Portrait. Kunsthaus, Bregenz-A, 21.30 Uhr

11:FR

KONZERT

Lemon Hats. Sommernacht im Fabriggli mit der Coverband aus Buchs, Fabriggli, Buchs, 20.15 Uhr Jazz Konzert. Alte Mühle, Wolfhalden, 20 Uhr Orgelmusik zum Feierabend. Werke von J. S. Bach und B-A-C-H, Felix Pachiatko, St.Laurenzen, SG. 18.30 Uhr

.THEATER

Bregenzer Festspiele: Ein Maskenball. Oper von Giuseppe Verdi, Seebühne, Bregenz-A, 21 Uhr Chrome, Cikala Mvta. australisches Strassentheater und Blasmusik aus Japan, Karl-Tizian-Platz. Bregenz-A. 16 Uhr

Seeburgtheater: Der Widerspenstigen Zähmung. Freilichtaufführung, von Wiliam Shakespeare, Schloss Girsberg, Kreuzlingen, 20.15 Uhr Bregenzer Festspiele: Der Held aus dem Westen. Eine Komödie in drei Akten von John Millington Synge, Martinsplatz, Bregenz-A, 21 Uhr

FILEN

Open Air Kino Wil: Gottes Werk und Teufels Beitrag. R: Lasse Hallström (USA 1999), Allmend Hubstr., Wil, 21.15 Uhr

Garten Kino Bichwil: Laurel und Hardy. werden Papa, Rest. Eppenberg, Bichwil, ca. 21 Uhr Pas de café, pas de télé, pas de sexe. R: Romed Wyder (CH 1999), Kinok SG, 20.30 Uhr Lovers. R: Jean Marc Barr (F/GB 1999), Kinok SG, 22.45 Uhr

.VERNISSAGE

Corinne Kiehl Walder. «Mes cinq filles» zeigt erstmals in der Schweiz Textilobjekte der 25jährigen Underground-Designerin, IG Halle/Alte Fabrik, Rapperswil, 18 Uhr

lose ziehen schatten. eine Audio-Video-Installation, mit Tobi Müller, Kunstraum, Kreuzlingen, 20 Uhr

.CLUBBING

Acid Jazz. DJ Don P., Baracca Bar, SG, 21 Uhr DuD. die ultimative Disco, Lagerhaus, SG, 21 Uhr The Dance Night. DJ Fantastic Plastic, Albani, Winterthur. 23 Uhr

.DIVERSES

Circus Royal. mit dem Schweizer Clown Gaston, dem BMX Weltmeister Dave Blundell und vieles mehr ..., Quai Anlagen, Arbon, 19 Uhr



The Hurricane. Rubin «Hurricane» Carter—ein Mann boxt sich nach oben: Von ganz unten aus dem Ghetto bis an den Gipfel des Box-Olymps. Doch kurz vor dem Höhepunkt seines Erfolgs wird er unschuldig des Mordes angeklagt und verurteilt. Dreimal lebenslänglich! Seine Träume vom Weltmeistertitel sind zerstört, sein Leben ruiniert. Aber Hurricane gibt nicht auf ...

Di, 8. August, 21.15 Uhr Open Air Kino Arbon Quaianlagen, Arbon

Restaurant/Bar und Abendkasse ab 19.30 Uhr geöffnet

Vorverkauf: Verkehrsbetriebe der Stadt St. Gallen, Jumbo Bau- und Freizeitmarkt, Witzig Bürocenter Arbon



Bädli Open Air Trogen. Darin liegt der Zauber kleiner Festivals: Sie spüren Trends auf und führen das Publikum auf Entdeckungsreisen. Beim 6. Trogener Open Air erfrischt Lunik mit Triphop aus Bern, präsentiert Linard Bardill etwas andere Kinderlieder, fahren Mother's Pride mit Britpop aus Luzern ein und widmet sich Dweelja Doobap aus Zürich dem nicht-konservatorischen A-cappella-Gesang. Aisha & the Shaky Seas erfreuen mit Rock aus Wetzikon, Fusion Square Garden mit Reggae auf Bernisch, derweil sich Hilarious, die Neuentdeckung aus Herisau, von Pink Floyd, Bob Dylan, Led Zeppelin und anderen Rockgrössen der 70er inspirieren lässt.

Sa, 12. August, ab 12 Uhr Alti Badi, Trogen Musikprogramm bis ca. 1.30 Uhr So, 13. August: ab 10 Uhr musikalisches Frühstück

Vorverkauf: Geschenklädeli Heiden, HafenBuffet Rorschach; St. Gallen: Bro Records, Jecklin, Musik Hug, Globus. Trogen: Papeterie Wild, Verkehrsbüro

Hinweg: Trogenerbahn oder Postauto; ab Trogen Bahnhof beschilderter Weg; Gratis Shuttlebus vom Bahnhof TB zum Festivalgelände

12:SA

FESTIVAL

6. Bädli Open Air Trogen. Lunik, Mothers Pride, Dweelja Doobop, Linard Bardill, Fusion Square Garden, Aisha & the Shaky Seas, Hilarious, Trogen, 12 Uhr anschl. findet am Sonntag das musikalische Frühstück statt, 10 Uhr Seenachtsfest. und 14. Open Air Country Festival mit grösstem Feuerwerk am Bodensee, Hafenarel-Fischerhaus, Kreuzlingen, ab 14 Uhr

.KONZERT

Bregenzer Festspiele: The Art of Trumpet. Rittersaal, Hohenems-A, 20 Uhr **Klavierabend.** Kunsthaus, Bregenz-A, 21.30 Uhr

.THEATER

Bregenzer Festspiele: Ein Maskenball.Oper von Giuseppe Verdi, Seebühne, Bregenz-A, 21 Uhr

Bregenzer Festspiele: Der Held aus dem Westen. Eine Komödie in drei Akten von John Millington Synge, Martinsplatz, Bregenz-A, 21 Uhr

Kumulus. französisches Strassentheater, Karl-Tizian-Platz, Bregenz-A, 16 Uhr **Seeburgtheater: Der Widerspenstigen Zähmung.** Freilichtaufführung, von Wiliam Shakespeare, Schloss Girsberg, Kreuzlingen, 20.15 Uhr

.KABARETT

Land über Bord. Gesellschafts-Politisches Kabarett, Gasthaus Gösser, Bregenz-A, 20 Uhr

THE PARTY

Open Air Kino Wil: American Pie. mit Jason Biggs, Eugene Levy, R: Paul Weitz (USA 1999), Allmend Hubstr., Wil, 21.15 Uhr

Pas de café, pas de télé, pas de sexe. R: Romed Wyder (CH 1999), Kinok SG, 20.30 Uhr Kiss or Kill. R: Bill Bennet (Aus 1997), Kinok SG, 22.45 Uhr

TANZ

Tango Almacèn: Milonga-Tanzabend. Lagerhaus, SG, 21 Uhr

CLUBBING

British Night. DJs Ghost, Fred, Salzhaus Winterthur, 22 Uhr

DIVERSES

inline one-eleven. «Inline-Skater-Contest», div. Veranstaltungen, Olma Hallen, SG

Circus Royal. mit dem Schweizer Clown Gaston, dem BMX Weltmeister Dave Blundell und vieles mehr ..., Quai Anlagen, Arbon, 15 Uhr

13:50

Bregenzer Festspiele: Symphonieorchester

Vorarlberg. Werke von Franz Schubert und Gustav Mahler, Dirigent: Christoph Eberle, Solistin: Edith Lienbacher, Sopran, Festspielhaus, Bregenz-A, 11 Uhr

Quatuor Mosaïques. Werke von W. A. Mozart und Franz Schubert, vorgetragen von dem wohl berühmtesten Streichquartett, das auf historischen Instrumenten musiziert, Klosterkirche Münsterlingen, 15.30/19.30 Uhr

THEATER

Bregenzer Festspiele: Ein Maskenball.

Oper von Giuseppe Verdi, Seebühne, Bregenz-A, 21 I Ihr

Chaostheater Oropax. die Hüter der Sinnlosigkeit. Kornmarktplatz, Bregenz-A, 20 Uhr

Open Air Kino Wil: American Beauty. mit Kevin Spacey, Annette Bening, R: Sam Mendes (USA 1999), Allmend Hubstr., Wil, 21.15 Uhr Garten Kino Bichwil: Laurel und Hardy. werden Papa, Rest. Eppenberg, Bichwil, ca. 21 Uhr Welcome back, Mr. McDonald. R: Koki Mitani (Jap 1997), Kinok SG, 20.30 Uhr

DIVERSES

inline one-eleven. «Inline-Skater-Contest», div. Veranstaltungen, Olma Hallen, SG







(ohne 1. August)

SA SO DIE BRAUT, DIE SICH NICHT TRAUT (D) ANNA UND DER KÖNIG (D)

9.7.

10.7.

MO DI 11.7.

EAST IS EAST (EDF)
MICKEY BLUE EYES (EDF)
LA VITA E BELLA (IDF)
AMERICAN PIE (D)
THE GREEN MILE (EDF) 12.7. 13.7.

DO FR 14.7.

NOTTING HILL (D) SHAKESPEARE IN LOVE (EDF) 16.7.

MO DI

18.7.

19.7. DO 20.7.

FR 21.7.

AN OFFICER AND GENTLEMAN (EDF)
TODO SOBRE MI MADRE (SPDF)
MISSION TO MARS (EDF)
DER KOMIKER (DIALEKT) **
THE TALENTED MR. RIPLEY (EDF)
THE CIDER HOUSE RULES (EDF)
TARZAN (D) **** SA 22.7.

50 23.7.

MO 24.7.

DI Mi 25.7.

26.7.

27.7.

FR 28.7.

SA 29.7.

THE STRAIGHT STORY (EDF)
THE BEACH (EDF)
BUENA VISTA SOCIAL CLUB (SPD) *
THE INSIDER (EDF)
THE SIXTH SENSE (EDF)
TITANIC (D)
GILBERTE DE COURGENAY (DIALEKT) *** 50 30.7.

ERIN BROCKOVICH (EDF) 31.7.

MI 2.8.

3.8.

4.8.

LA VIDA ES SILBAR (SPDF)
TOY STORY 2 (SPDF)
THE MATRIX (EDF)
AMERICAN BEAUTY (EDF) UBS SPECIAL NIGHT
THE STORY OF US (EDF) SA SO 5.8.

6.8.

FUCKING AMAL (ORIG/DF) THE HURRICANE (EDF) MO 7.8.

DI 8.8.

MI

DO 10.8.

THE HORKITANE (EUF)
IL POSTINO (IDF)
VORPREMIERE: CHICKEN RUN - HENNEN RENNEN (EDF)
THE WHOLE NINE YARDS - KEINE HALBEN SACHEN (EDF)
JAMES BOND 007 - DIE WELT IST NICHT GENUG (D) FR 11.8.

SA SAVING GRACE (EDF) 13.8.

Ticketpreis Fr. 14.- Für UBS Generation- oder UBS Campus-Kunden Fr. 11.-

* mit Live Cuban Jazz: CUBA VISTA ** Live zu Gast: BEAT SCHLATTER
*** mit dem ALPHORN TRIO HOCHWACHT **** mit Kinderspielen

Internet www.open-air-kino.ch

Restaurant/Bar ab 19.30 Uhr geöffnet.

Busservice VBSG St.Gallen-Arbon retour (20.00 Uhr ab Hauptbahnhof St.Gallen).

Die Verführungen beginnen mit dem Eindunkels (im Juli etwa um 21.30 Uhr, im August etwa um 21.15 Uhr). Sie finden bei jeder Witterung statt, ausser bei Sterm. Letzte Informationen hören Sie bei Radio Akteell (UKW 92.9/88.0/88.2 MHz, Letzte Naws um 17.45 Uhr) der Telefen 071/46 03 95 (ab 18.30 Uhr).

VORVERKAUF ab Montag, 26. Juni 2000: Verkehrsbetriebe der Stadt St.Gallen, Bahnhofplatz, St.Gallen, Jumbo Bau- und Fraizeitmarkt, Witzig Bürcenter sowie Infocenter Arbon. ABENDKASSE beim Open Air Kino ab 19.30 Uhr. Keine Reservationen möglich!





grabenhalle

AUGUST

Fr. 18. Juso-Party diverse Regionalbands live anschl. Party

20.00 Uhr

Fr. 25. Konzert mit:

"SHOPPERS" und supp. Act

Camping-Salsa-Tour und Live-Aufnahmen

für die nächste CD-Veröffentlichung 20.00 Uhr

Sa. 26. Benefizkonzert mit:

"K A S P A R" (MundartRock) und supp. Act

anschl. Party mit DJ "Weber" 19.30 Uhr

Di. 29. Lesung mit:

Jan Heller Levi

(Switzerland or Somewhere / Schweiz oder Sonstwo)

und

Christoph Keller (Im Zustand der Fuge / In a Fugue State)

20.00 Uhr

Mi. 30. Schudelino:

Do. 31. "Die Geschicke des Herrn U."

19.30 Uhr

sekretariat: magnihalden 13 / postfach / 9004 st.gallen tel+fax: 071 222 82 11 / mail: info@grabenhalle.ch



VERLANGEN SIE DAS PROGRAMM 2000/01

ab 26. Juni 2000 erhältlich.







SPRACHEN

BUSINESS

FREIZEIT

9001 St.Gallen Bahnhofplatz 2 Tel. 071-228 15 00 Fax 071-228 15 01 info.sg@ksos.ch

MACH **MEHR** AUS DIR.





Jazztage Lichtensteig. Die Kulisse des historischen Städtchens Lichtensteig verleiht den Jazz-Tagen iedes Jahr eine besondere Atmosphäre. In historischen Häusern, alten Gassen und auf geschichtstträchtigen Plätzen wird auf acht Bühnen ein breites Spektrum geboten. Neben traditionellem Jazz wird auch Rock, Beat, Funk, Volksmusik, Cajun, Afro, Kaseko, Blues, Boogie, New Orleans- und Zigeunerjazz geboten. Ein Wiederhören aibts mit den Swiss Beatles um Tony Vescoli, die sich in den 60ern als Les Sauterelles in die Herzen der Teenies spielten. Die Beatles sind auch Thema beim Martin Schrak Trio, das sich mit dem Saxophonisten und Klarinettisten Stephan Holstein an die Werke der Pilzköpfe wagt. James Hunter seinerseits singt brillanten Soul im Stil der grossen Blues- und Soullegenden. Neben den Rock- und Bluesabenden steht auch

eine Afro-Kubanische Nacht auf dem Programm. Carlo Jones & The Surinam Kaseko Troubadours bieten Kaseko, Ben's Belinga zählt zur allerersten Garde der Afro-Jazz-Musiker. Die Musiker von Fra Fra Sound verbinden zeitgenössischen Jazz mit Kaseko und Kawina. Wer den letztjährigen Aufritt von Le Clou miterlebt hat, wird sich freuen, dass die Cajun Musiker erneut in Lichtensteig aufspielen. Mit dabei auch die Prix Walo-Gewinner pa-

reglish, die urchige Tänze mit skandinavischem Groove und Drum'n'Bass-Elementen verschmelzen. Ein weiterer Höhepunkt wird wohl Lils Mackintosh und ihre Swing Cats sein. Ebenso die Swiss Army Gala Band, die mit Rock, Funk, Disco und Jazz aufwarten. Erstklassigen Jazz versprechen die New Orleans Joymakers. Die Allotria Jazzband ist eine der profiliertesten Bands des traditionellen Jazz. Gespannt sein darf man auf Tobler Lincke Tanner, die ehemaligen Appenzeller Space Schöttl. Des weiteren werden Ruby Turner & Band, Steve Big Man Clayton, Haens'sche Weiss. das New Orleans Hot Lips Jazz Orle

chestra und Caravane auftreten. Jazz-Tage Lichtensteig Fr, 18.-So, 20. 8.

Vorverkauf: bei allen Niederlassungen der St. Gallischen Kantonalbank Spezialarragements: Hotel & Jazz Reservationen bei ToggenburgTourismus, 9658 Wildhaus, Tel. 071 999 99 11; Fax 071 999 29 29 Info@toggenburg.org weitere Infos: www.jazztagelichtensteig.ch

14:MO

THEATER

Bregenzer Festspiele: Ein Maskenball.Oper von Giuseppe Verdi, Seebühne, Bregenz-A,

Alf Pojer, Tomas Kubinek. der österreichische Kasperl und ein tschechischer Clown, Kornmarktplatz, Bregenz-A, 20 Uhr

Bregenzer Festspiele: Der Held aus dem Westen. Eine Komödie in drei Akten von John Millington Synge, Martinsplatz, Bregenz-A, 21 I lbr.

Open Air Kino Wil: Die Braut, die sich nicht traut. mit Julia Roberts und Richard Gere, R: Garry Marshall (USA 1999), Allmend Hubstr., Wil, 21.15 Uhr

15:DI

THEATER

Bregenzer Festspiele: Ein Maskenball. Oper von Giuseppe Verdi, Seebühne, Bregenz-A,

Seeburgtheater: Der Widerspenstigen Zähmung. Freilichtaufführung, von Wiliam Shakespeare, Schloss Girsberg, Kreuzlingen, 20.15 Uhr Bregenzer Festspiele: Der Held aus dem Westen. Eine Komödie in drei Akten von John Millington Synge, Martinsplatz, Bregenz-A, 21 Uhr

-FILW

Open Air Kino Wil: Matrix. mit Keanu Reeves, und Laurence Fishburne, R: Andy & Larry Wachowski (USA 1999), Allmend Hubstr., Wil, 21.15 Uhr

.VERNISSAGE

Yves Netzhammer. Film- und Bildarbeiten, Wolfsberg, Ermatingen, 20 Uhr

16:MI

THEATER

Bregenzer Festspiele: Ein Maskenball. Oper von Giuseppe Verdi, Seebühne, Bregenz-A 21 Ühr

Karl Valentin: «Vom Tiefsinn des Blöd-

sinns». mit Sylvia Luise Denk, Regine Weingart, Erich Furrer, Erich Hufschmid und Helmut Schüschner, Orangerie im Botanischen Garten, SG, 20 Uhr

Balloni Circus Theater. Kinderzoo Parkplatz, Rapperswil, 15/20 Uhr

Seeburgtheater: Der Widerspenstigen Zähmung. Freilichtaufführung, von William Shakespeare, Schloss Girsberg, Kreuzlingen, 20.15 Uhr

Open Air Kino Wil: Todo sobre mi Madre. R: Pedro Almodovar (E/F1999), Allmend Hubstr., Wil. 21.15 Uhr

Pas de café, pas de télé, pas de sexe. R: Romed Wyder (CH 1999), Kinok SG, 20.30 Uhr





Strassenmalfestival. StrassenmalerInnen aufgepasst: Das Strassenmalfestival in der St. Galler Innenstadt (Marktgasse und vor dem Waaghaus) findet diesmal am Wochenende vom 26./27. August statt. Thema und Grösse der Bilder sind frei, Kreiden werden zum Selbstkostenpreis verkauft. Der Wettbewerb wird in zwei Kategorien unterteilt. Jugendliche bis 20 Jahre und Erwachsene. Interessierte melden sich bei: Forum H; Sennhüslen; 9030 Abtwil; Tel. 071.311 48 46

Sa/So, 26./27. August St.Galler Innenstadt (Marktgasse und vor dem Waaghaus)



17:D0

THEATER

Bregenzer Festspiele: Ein Maskenball.Oper von Giuseppe Verdi, Seebühne, Bregenz-A, 21 Uhr.

Karl Valentin: Vom Tiefsinn des Blödsinns. mit Sylvia Luise Denk, Regine Weingart, Erich Furrer, Erich Hufschmid und Helmut Schüschner, Orangerie im Botanischen Garten, SG, 20 Uhr Balloni Circus Theater. Kinderzoo Parkplatz, Raoperswil. 20 Uhr

Seeburgtheater: Der Widerspenstigen Zähmung. Freilichtaufführung, von Wiliam Shakespeare, Schloss Girsberg, Kreuzlingen, 20.15 Uhr Bregenzer Festspiele: Der Held aus dem Westen. Eine Komödie in drei Akten von John Millington Synge, Martinsplatz, Bregenz-A, 21 Uhr

FILM

Open Air Kino Wil: Anna und der König. mit Jodie Foster und Chow Yun-Fat, R: Andy Tennant (USA 1999), Allmend Hubstr., Wil, 21.15 Uhr Pas de café, pas de télé, pas de sexe. R: Romed Wyder (CH 1999), Kinok SG, 22.45 Uhr

.VORTRAG

Bauten der Jahrhundertwende. Rundgang ab Post, Herisau, 19 Uhr

.CLUBBING

Pink Orion. Orginal Disco-Funk, DJ C-Dat, Orion, Friedrichstr. 81, Friedrichshafen-D, 21 Uhr

.DIVERSES

Kulturfo(e)rderung. Appenzeller Kulturkonferenz, Podiumsdiskussion mit Yvette Jaggi, Jana Caniga, Roland Inauen, Richard Kunz; Moderation: Thomas Widmer, Ziegelhütte, Appenzell, 19 Uhr

18:FR

FESTIVAL

Jazz Tage Lichtensteig: Carlo Jones & The Surinam Kaseko Troub. Markthalle, 20/24 Uhr. Allotria Jazz Band. Markthalle, 21.20/22.40 Jhr. James Hunter & Band. Kronensaal, 21 Uhr. Les Sauterelles. Kronensaal, 23.30 Uhr. Swiss Army Gala Band. KB-Point, 20/21.15 Uhr. Ruby Turner & Band. KB-Point, 22.45/24 Uhr. Martin Schrack Trio feat. Stephan Holstein. Jazz-Schopf, 19.30/23.20 Uhr. pareglish. Jazz-Schopf, 20.50/22 Uhr. Haens'che Weiss feat. Vali Mayer. Restaurant Rathaus, 20 Uhr. Steve «Big Man» Clayton & Michelle Maass. Restaurant Löwen, 20 Uhr. New Orleans Joyma kers. Restaurant Traube, 20 Uhr. Trevor Richards Trio & One. Restaurant Café Huber. 23 Uhr .. die Interstate New Orleans Style Parade Band und Jacky Stepp. in den Gassen von Lichtensteig, ab 19.30 Uhr

.KONZERT

Juso-Party. diverse Regionalbands live mit anschliessender Party, Grabenhalle, SG, 20 Uhr Orgelmusik zum Feierabend. Werke von J. S. Bach und B-A-C-H, Heinz Balli, St.Laurenzen, SG, 18.30 Uhr

.THEATER

Bregenzer Festspiele: Ein Maskenball.Oper von Giuseppe Verdi, Seebühne, Bregenz-A,
21 Uhr

Balloni Circus Theater. Kinderzoo Parkplatz, Rapperswil. 20 Uhr

Seeburgtheater: Der Widerspenstigen Zähmung. Freilichtaufführung, von Wiliam Shakespeare, Schloss Girsberg, Kreuzlingen, 20.15 Uhr Bregenzer Festspiele: Der Held aus dem Westen. Eine Komödie in drei Akten von John Millington Synge, Martinsplatz, Bregenz-A, 21 Uhr.

Open Air Kino Wil: The sixth sense. mit Bruce Willis und Toni Collette, R:M. Night Shyamalan (USA 1999), Allmend Hubstr., Wil, 21.15 Uhr Garten Kino Bichwil: The ninth Gate. mit

Johnny Depp und Lena Orlin, Rest. Eppenberg, Bichwil, ca. 21 Uhr

Lovers. R: Jean Marc Barr (F/GB 1999), Kinok SG, 20.30 Uhr

.VERNISSAGE

idee:scholle. Vernissage mit Thomas Reck, Alte Schollenmühle im Bannriet, 2.5 km südöstlich von Altstätten, keine direkte Zufahrt mit dem Auto möglich, Signalisation ab SBB Altstätten, 17 Uhr

.VORTRAG

Frauengeschichten, Frauengesichter. Vortrag «Frauen, die uns prägten» von Heidi Witzig, Frauenpavillon, SG, 18 Uhr

.CLUBBING

ambient sounds. DJ deepdeepblue, Baracca Bar, SG, 21 Uhr **Jazzamania.** DJ Lefthand, Salzhaus, W-thur,

22 Uhr **70's/80's Dance Party.** DJ Fantastic Plastic, Albani, Winterthur, 23 Uhr

DIVERSES

Tagung Kulturförderung. Kulturzentrum Ziegelhütte, Appenzell, 20 Uhr

19:SA

FESTIVAL

Jazz Tage Lichtensteig: Allotria Jazzband. Markthalle, 18.30/23.15 Uhr. Le Clou. Markt halle, 19.45/00.30 Uhr. Lils Mackintosh & The Swing Cats, Markthalle, 21/22 Uhr. Fra Fra Sound. Kronensaal, 21 Uhr. Ben's Belinga. Kronensaal, 23.30 Uhr. Carlo Jones & The Surinam Kasko Troub. KB-Point, 20/21.15 Uhr. James Hunter & Band. KB-Point, 22.45/24 Uhr. Martin Schrack Trio feat. Stephan Holstein. Jazz-Schopf, 19.30/24 Uhr. Tobler, Lincke, Tanner. Jazz-Schopf, 21/22.30 Uhr. Caravane. Restaurant Rathaus, 20 Uhr. Steve «Big Man» Clayton & Michelle Maass. Restauran Löwen, 20 Uhr. New Orleans Hot Lips Jazz Orchestra. Restaurant Traube, Lichtensteig, 20 Uhr. Trevor Richards Trio & One. Rest. Café Huber, Lichtensteig, 23 Uhr. ... die Interstate New Orleans Style Parade Band und Jacky Stepp. in den Gassen von Lichtensteig, ab 18 Uhr

.KONZERT

Starch Addition. spielen am Abend des Frisbee-Turniers, anschl. Party mit funky DJ, Flawil Jupp Zeltinger Quintett. Jazz, Kulturzentrum Ziegelhütte, Appenzell, 20 Uhr **Mojo Blues Band.** Europas führende Bluesmusiker aus Wien, Lagerhalle Koch Transport AG, IG-Park, Altenrhein, 20 Uhr

Schlossabend mit dem Gospelchor Wittenbach. Schloss Dottenwil, Wittenbach, 20 Uhr

THEATER.

Bregenzer Festspiele: Ein Maskenball. Oper von Giuseppe Verdi, Seebühne, Bregenz-A, 21 Uhr

Karl Valentin: «Vom Tiefsinn des Blöd-

sinns». mit Sylvia Luise Denk, Regine Weingart, Erich Furrer, Erich Hufschmid und Helmut Schüschner, Orangerie im Botanischen Garten, SG, 20 Uhr

Musique Simili: «Aromas tsiganes et occitans». Diogenes Theater, Altstätten, 20.30 Uhr Seeburgtheater: Der Widerspenstigen Zähmung. Freilichtaufführung, von William Shakespeare, Schloss Girsberg, Kreuzlingen, 20.15 Uhr Bregenzer Festspiele: Der Held aus dem Westen. Eine Komödie in drei Akten von John Millington Synge, Martinsplatz, Bregenz-A, 21 Uhr

FILM

Open Air Kino Wil: Die grüne Welle. mit Tom Hanks und Michael Clarke Duncan, R: Frank Darabont (USA 1999), Allmend Hubstr., Wil, 21 15 Uhr.

Garten Kino Bichwil: The ninth Gate. mit Johnny Depp und Lena Orlin, Rest. Eppenberg, Bichwil, ca. 21 Uhr

Welcome back, Mr. McDonald, R: Koki Mitani (Jap 1997), Kinok SG, 20.30 Uhr Kiss or Kill. R: Bill Bennet (Aus 1997), Kinok SG,

CLUBBING

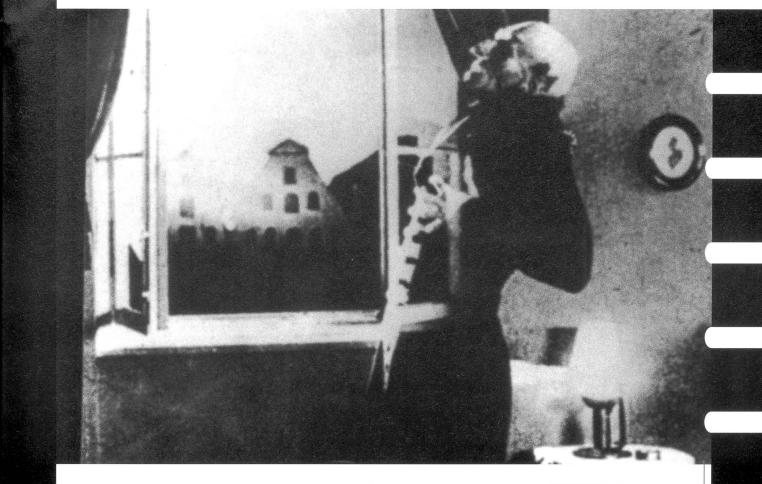
Colors of Funk. DJ B. Gahan, Baracca Bar, SG, 21 Uhr

Latin Party. Rest. Kastanienhof, SG, 21 Uhr Dreadzone-DJs (GB). von Dub bis Drum & Bass, Salzhaus Winterthur, 22 Uhr

.DIVERSES

Letztes Flugfest der Schrägen Vögel. Zum sechsten und letzten Mal fliegen resp. fallen die «Schrägen Vögel» in den Mannenweiher, Dreiweihern, SG, 14 Uhr

Irischer Kulturabend. mit Reisereminiszenen von Mina Ebneter, Folklore, Literatur und Gedichten, Frauenpavillon, SG, 18 Uhr



Papalaver. unter Vätern, Haus- und Berufsmännern über Haus-, Erziehungs-, Beziehungsarbeit oder Viktors Spätprogramm, Gugelhuus, Axensteinstr. 7, SG, 9–12 Uhr, (Michael Walther: 071 393 988)

20:50

.FESTIVAL

Jazz Tage Lichtensteig. Matinee in der Markthalle Lichtensteig: Interstate New Orleans Style Parade Band. 9.30 Uhr. Lils Mackintosh & The Swing Cats. 10.30 Uhr. Le Clou. 12 Uhr, Allotria Jazzband. 13.30 Uhr

.KONZERT

Das Erlebnisfest **«Kultur à la carte»** wartet mit musikalischen und kulinarischen Leckerbissen auf: **Rodrigo Botter Maio & jazz via brasil group.** Jazz, Latin und Funk, 13 Uhr, **Quinteto Cha.** Salsa-Zeit, 15 Uhr, **Jean et les Peugeot.** pulsierender Rhythm & Blues, 17 Uhr, Pavillonpark am See, Arbon, Festeröffnung 11 Uhr **Herzogenberg und Brahms.** in ihren Klavierquintetten, Katholische Kirche, Heiden, 20.30 Uhr

Ausklang. Lieder und Klaviermusik russischer Komponisten, Caecilia Van De Laak, Mezzosopran u.a., Sammlung für Völkerkunde, Museumstr. 50, SG, 15 Uhr

THEATER

Bregenzer Festspiele: Ein Maskenball.Oper von Giuseppe Verdi, Seebühne, Bregenz-A, 21 Uhr

Karl Valentin: Vom Tiefsinn des Blödsinns. mit Sylvia Luise Denk, Regine Weingart, Erich Furrer, Erich Hufschmid und Helmut Schüschner, Orangerie im Botanischen Garten, SG, 16 und 20 Uhr

1111

Open Air Kino Wil: James Bond 007, Die Welt ist nicht genug. mit Pierce Brosnan und Sophie Marceau, R: Michael Apted (GB/USA 1999), Allmost., Wil, 21.15 Uhr Garton Kino Bichwil: The nigth Gate mit

Garten Kino Bichwil: The ninth Gate. mit Johnny Depp und Lena Orlin, Rest. Eppenberg, Bichwil, ca. 21 Uhr

Lovers. R: Jean Marc Barr (F/GB 1999), Kinok SG, 20.30 Uhr

.VERNISSAGE

David Bürkler und Sep Müller. installative Ausstellung, Kunsthalle Prisma, Arbon, 11 Uhr Dieter Berke. Traum-Bilder-Welt mit strahlenden Lichtsäcken, festgehalten mit der Camera Obscura, Remise, Weinfelden, 11 Uhr

Video à la Carte. Kunst im Schnell. Eröffnung der Aktionen mit Videos von Rutishauser/Kuhn, Andreas Helbling u.a. Rest. Schnell, Rorschach, 18–21 Uhr

.VORTRAG

Wer war Heinrich von Herzogenberg? Vortrag mit Universitätsmusikdirektor Prof Dr. Konrad Klek, Katholisches Pfarreizentrum, Heiden, 19.30 Uhr

DIVERSES

idee:scholle. Matinée mit Berta Thurnherr & Otto Spirig: «Schollafüür», Authentische Geschichten im Diepoldsauer Dialekt und Illustrationen auf der Handorgel, anschl. «Dorfmul»: Aktion für Auge und Ohr von Ingrid Tekenbroek & Jack E. Griss, Alte Schollenmühle im Bannriet, 2.5 km südöstlich von Altstätten, keine direkte Zufahrt mit dem Auto möglich, Signalisation ab SBB Altstätten, 11 Uhr

Familien(all)tag: facettenreich und immer wieder überraschend. Familientag mit Brunch, Vortrag und Konzert, Frauenpavillon, SG Balloni Circus Theater. Kinderzoo Parkplatz, Rapperswil, 15 Uhr

21:MO

.GRAUER.MONTAG.

22:DI

.KONZERT

Orgelkonzert. Werke von Bach und Frischknecht, Münster Allerheiligen, Schaffhausen, 12.30 Uhr

THEATER

Karl Valentin: «Vom Tiefsinn des Blöd-

sinns». mit Sylvia Luise Denk, Regine Weingart, Erich Furrer, Erich Hufschmid und Helmut Schüschner, Orangerie im Botanischen Garten, SG. 20 Uhr

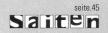
Seeburgtheater: Der Widerspenstigen Zähmung. Freilichtaufführung, von Wiliam Shakespeare, Schloss Girsberg, Kreuzlingen, 20.15 Uhr

Weltklang. 1998 präsentierte die Initianten-Gruppe um Kurt und Peter Weigelt erstmals das Konzept «Weltklang St. Gallen», das auf dem Klosterareal St. Gallen klassische Freiluftveranstaltungen in enger Beziehung zum historischen und kulturellen Umfeld setzt. Ende August nun wird «Weltklang» mit einem attraktiven Teilprojekt lanciert. Dabei gelangt im Pfalzkeller der Stummfilm Nosferatu von Friedrich Wilhelm Murnau aus dem Jahre 1921 zur Aufführung. Gezeigt wird das expressionistische Meisterwerk mit Live-Orchesterbegleitung, eingebettet in ein multimediales Gesamtereignis. Armin Brunner, der künstlerische Leiter, mischt den visionären Bildern von Murnau nicht die in solchen Filmen üblichen Gruselklänge bei, vielmehr wird ihnen die zeitlose Musik Bachs gegenübergestellt. In den Folgejahren soll «Weltklang» sukzessive weiterentwickelt werden. Ziel ist es, das von Armin Brunner kreierte Kontept «innen aussen – unten» zur einer Institution werden zu lassen, die weit über die Grenzen der Ostschweiz neue kulturelle Akzente setzt.

Do, 24. – Mo, 28. August, jeweils 20.30 und 22.15 Uhr Pfalzkeller, St.Gallen

Vorverkauf: Musik Hug, St. Gallen oder über www.weltklang.ch















pas de café, pas de télé, pas de sexe

Veranstaltungskalender, Tagespresse
Programminfos unter: Kinok • Cinema • www.kinok.ch • Fon 071 245 80 68 • Grossackerstr. 3 • SG • Bus Nr. 1 & 7 Stop St.Fiden



Leo Boesinger · Fotograf · 9000 St.Gallen · fotograf@boesinger.ch · Telefon 078 710 38 36 · www.boesinger.ch

Ausgabe August 2000

domino

Cabaret, Comedy

Di 29., Mi 30., Do 31. Aug. 2000, 20 Uhr, Casino Herisau – num. Bestuhlung

ACAPICKELS

mit dem aktuellen Programm «Die Homestory»

Fr 9, Sept. 2000, 20 Uhr, Casino Herisau – nummerierte Bestuhlung

MUNDSTUHL

Dragan & Alder präsentieren ihr neues Programm. Das aktuelle Album ist «Deluxe (Swiss Edition)»

Show, Theater

Sa 28. Okt. 2000, 20 Uhr, Olma Halle 3.1, St. Gallen – nummerierte Bestuhlung

SHAOLIN KUNG FU OF CHINA

Harmonie zwischen Geist und Körper.

Die Mönche aus dem Shaolin-Kloster präsentieren das neue Programm

Sa 4. Nov. 2000, Olma-Halle 9.1, St. Gallen - nummerierte Bestuhlung

KOREAN DRUMS

«In every drum lives a spirit» – Tour 2000 Die fantastische Perkussions-Show erstmals in der Schweiz In Zusammenarbeit mit fine arts management

Sa 11. Nov. 2000, 20 Uhr, Olma Halle 2.1, St. Gallen So 12. Nov. 2000, 20 Uhr, Stadthalle Chur – nummerierte Bestuhlung

MICHAEL MITTERMEIER

Comedy vom Besten mit dem Programm «Back to Life»

Fr 16. März 2001, 20 Uhr, Olma Halle 9.1, St. Gallen – nummerierte Bestuhlung

CHESS

Dieses Musical wurde von den beiden **ABBA-Musikern Benny Andersson und Björn Ulvaeus** geschrieben und komponiert. Chess ist zurzeit sehr erfolgreich
und von sensationellen Kritiken begleitet auf Tournee. In Zusammenarbeit mit fine arts management

VORVERKAUF: UBS-TicketCorner, Manor & City Disc (gesamte Schweiz),
TCS-Geschäftsstelle in Herisau + Kreuzlingen, Musik Hug in St. Gallen + Winterthur + Zürich + Luzern,
Liechtensteinische Landesbank in Vaduz, Papeterie Moffar in Heerbrugg, Die Post in Buchs, BIZZ in
Zürich, Jelmoli Zürich-City, Migros City Zürich, Musikhaus Jecklin Zürich, SBB Kundendienst Zürich
HB, Kundendienst im Glattzentrum, Neue Zuger Zeitung + Theater Casino Zug, Die Post + Neue Luzerner Zeitung in Luzern Tickethotline Tel. 0848/800 800

präsentiert:

http://www.sonicnet.ch/domino

Classics, Jazz

Do 28. Sept. 2000, 20 Uhr, Tonhalle St. Gallen – nummerierte Bestuhlung Glenn Miller Productions Inc. New York presents: The world famous

GLENN MILLER ORCHESTRA directed by Wil Salden

«Moonlight Serenade», «In the Mood» oder «Chattanooga Choo Choo» sind nur einige Hits von Glenn Miller.

Do 28. Dez. 2000, 20 Uhr, Tonhalle St. Gallen - nummerierte Bestuhlung

ANTONIO VIVALDI - DIE VIER JAHRESZEITEN

em Kammerorchester Basel, Solist: <mark>Giuliano Carmignola (Violine und Leitung)</mark> · Vivaldi Konzerte für Violine und Streicher aus: «Il cimento dell'armonia e dell'invenzione», op.8; «La tempesta di mare»; «La caccia»; «Le quattro stagioni»

Fr 5. Jan. 2001, 20 Uhr, Olma Halle 9.1, St. Gallen – nummerierte Bestuhlung

RONDO VENEZIANO

Beste Unterhaltung mit dem Rondo Veneziano in Originalbesetzung. Das neue Album erscheint diesen Herbst bei Koch Records.

Rock, Pop, Folk

Sa 30. Sept. 2000, 20.30 Uhr, Casino Herisau

BÜNE HUBER

Der Frontmann von PATENT OCHSNER auf Honigmelonemond-Tour

So 8, Okt. 2000, 20 Uhr. Casino Herisau

MANFRED MANN'S EARTH BAND

Let's Rock! Mit Mighty Quinn, Davy's on the road again, Blinded by the light, usw. hat Manfred Mann zeitlose Hits geschaffen.

Do 12. Okt. 2000, 20 Uhr, Casino Herisau – num. Bestuhlung nur auf der Galerie!

IRISH FOLK FESTIVAL 2000 rei Stunden irische Musik vom Feinster

Di 21. Nov. 2000, 20 Uhr, Fürstenlandsaal Gossau (SG)

BJÖRN AGAIN

Die australischen ABBA! Björn Again versetzen das Publikum in die grossen Zeiten von ABBA – eine für Augen und Ohren perfekte ABBA-Showl In Zusammenarbeit mit Good News Productions AG











Jean et les Peugeot. Die Genossenschaft Lämmlisbrunn feiert ihr 10jähriges Jubiläum. Seit vier Jahren beizert das Kollektiv in der Hinteren Post beim St. Galler Bahnhof. Dort steigt denn auch unter freiem Himmel ein grosses Fest, das am Freitag, 25. August mit einem Paukenschlag {«Bubble beatz») beginnt. Steht der Freitagabend im Zeichen einer kulinarischen Filmnacht, zeigen am Samstag fünf notorische Musikanten mit prätechnoider Vergangenheit ein akustisches Raodmovie. Mit ihrem humorvollen «Exotic Quer-Beat'n'Blues»-Programm zaubern «Jean et les Peugeot» (frühere «Pirelli and the Pancakes») eine staubig-heissverschwitzte afroamerkanische Landschaft herhei in der kein Tanzbein mehr ruhig steht.

Freitag, 25. August Kulinarische Filmnacht

17 Uhr: Apéro mit Paukenschlag «Bubble beatz» ab 18.30 Uhr: Essen und Kurzfilme 22.30 Uhr: Film «The big night»

Samstag, 26. August Ab 18 Uhr: Grilladen und Feines aus der Küche

Ab 18 Uhr: Grilladen und Feines aus der Küche 20.30 Uhr: Konzert und Tanz mit «Jean et les Peugeot» ab 0 Uhr: Disco im Hause

Rest. Hintere Post, St. Gallen

23:MI

.KONZERT

Bregenzer Festspiele: Orchestre de la Suisse Romande. Werke von Claude Debussy, Maurice Ravel und Hector Berlioz, Dirigent: Fabio Luisi, Festspielhaus, Bregenz-A, 19.30 Uhr

.THEATER

Karl Valentin: Vom Tiefsinn des Blödsinns. mit Sylvia Luise Denk, Regine Weingart, Erich Furrer, Erich Hufschmid, Helmut Schüschner, Orangerie im Botanischen Garten, SG, 20 Uhr Seeburgtheater: Der Widerspenstigen Zähmung. Freilichtaufführung, von Willam Shakespeare, Schloss Girsberg, Kreuzlingen, 20.15 Uhr

.FILM

Welcome back, Mr. McDonald. R: Koki Mitani (Jap 1997), Kinok SG, 20.30 Uhr

24:D0

THEATER

Karl Valentin: Vom Tiefsinn des Blödsinns. mit Sylvia Luise Denk, Regine Weingart, Erich Furrer, Erich Hufschmid und Helmut Schüschner, Orangerie im Botanischen Garten, SG, 20 Uhr Seeburgtheater: Der Widerspenstigen Zähmung. Freilichtaufführung, von Wiliam Shakespeare, Schloss Girsberg, Kreuzlingen, 20.15 Uhr

Nosferatu. eine Sinfonie des Grauens, Aufführung des Stummfilms Nosferatu von Friedrich Wilhelm Murnau aus dem Jahre 1922, begleitet durch ein Live-Orchester, Filmmusik: Armin Brunner, Themen und Motive von Johann Sebastian Bach, Pfalzkeller, SG, 20.30 / 22.15 Uhr Kulinarische Filmnacht. 10 Jahre Genossenschaft Lämmlisbrunn wird unter freiem Himmel

schaft Lämmlisbrunn wird unter freiem Himmel gefeiert: Apéro mit Paukenschlag «Bubble Beats», 17 Uhr, Essen und Kurzfilme, 18.30 Uhr Filmvorführung: «The big night», 22.30 Uhr vor dem Restaurant Hinteren Post. SG

.VERNISSAGE

Hans Rudolf Fitze. Bilder und Linolschnitte. es spricht Hansjörg Rekade, Galerie Christina Waidelich. Heiden. 19 Uhr

.CLUBBING

Pink Orion. Orginal Disco-Funk, DJ Jörg S., Orion, Friedrichstr. 81, Friedrichshafen-D, 21 Uhr

.DIVERSES

7. OBA Ostschweizer Bildungs-Ausstellung. Berufsbildung, Weiterbildung, Erwachsenenbildung, Olma Gelände, SG, 9 – 17 Uhr

25:FR

.KONZERT

Shoppers and supporting act. Camping-Salsa-Tour, Grabenhalle, SG, 21 Uhr

super 8. in der Badhütte, Rorschach, 19.30 Uhr Orgelmusik zum Feierabend. Werke von J. S. Bach und B-A-C-H, Rudolf Lutz, St.Laurenzen, SG, 18.30 Uhr

THEATER

Karl Valentin: Vom Tiefsinn des Blödsinns. mit Sylvia Luise Denk, Regine Weingart, Erich Furrer, Erich Hufschmid und Helmut Schüschner, Orangerie im Botanischen Garten, SG, 20 Uhr

Seeburgtheater: Der Widerspenstigen Zähmung. Freilichtaufführung, von William Shakespeare, Schloss Girsberg, Kreuzlingen, 20.15 Uhr

FILN

Nosferatu. eine Sinfonie des Grauens, Aufführung des Stummfilms Nosferatu von Friedrich Wilhelm Murnau aus dem Jahre 1922, begleitet durch ein Live-Orchester, Filmmusik: Armin Brunner, Themen und Motive von Johann Sebastian Bach, Pfalzkeller, SG, 20.30/22.15 Uhr

Garten Kino Bichwil: Stir of Echoes. mit Kevin Bacon, Rest. Eppenberg, Bichwil, 21 Uhr Pas de café, pas de télé, pas de sexe. R: Remed Wyder (CH 1999), Kinok SG, 20.30 Uhr Kiss or Kill. R: Bill Bennet (Aus 1997), Kinok SG, 22.45 Uhr

.CLUBBING

Jazzy-Trippi night. dee.jane.bee, Baracca Bar, SG, 21 Uhr

Freestyle Beatz. DJs Darkfader, Casual Ho-Fi, Salzhaus Winterthur, 22 Uhr

Kula Disco. Kulturladen, Konstanz-D, 23 Uhr

DIVERSES

7. OBA Ostschweizer Bildungs-Ausstellung. Berufsbildung, Weiterbildung, Erwachsenenbildung, Olma Gelände, SG, 9 – 17 Uhr

26:SA

.KONZERT

idee:scholle. Klangmalerei mit Obertönen, Petra Künzler Staudinger, Alte Schollenmühle im Bannriet, 2.5 km südöstlich von Altstätten, keine direkte Zufahrt mit dem Auto möglich, Signalisation ab SBB Altstätten, 19 Uhr

Das Fest. 10 Jahre Genossenschaft Lämmlisbrunn wird unter freiem Himmel gefeiert: Grilladen und feines aus der Küche, 18 Uhr, Konzert und Tanz mit Jean et les Peugeot, 20.30 Uhr, Disco mit DJ im Hause, 24 Uhr, vor dem Restaurant Hinteren Post. SG

Macabeya. Klangträume mit dem Didgeridoo, mit Manfred Scheffknecht und Erika Bösch, Ebni 103, Wald, 20 Uhr

Benefizkonzert mit Kaspar. und weiteren Bands, Mundart-Rock, anschliessend Party mit DJ Weber, Grabenhalle, SG, 20.30 Uhr Konzert für Orgel. Stephan Schättin: Orgel, Collegium Musicum St. Gallen, Leitung: Mario Schwarz, Werke von W. A. Mozart, G. F. Händel

und weitere, Kirche, Mörschwil, 20 Uhr

THEATER

Karl Valentin: Vom Tiefsinn des Blödsinns. mit Sylvia Luise Denk, Regine Weingart, Erich Furrèr, Erich Hufschmid und Helmut Schüschner, Orangerie im Botanischen Garten, SG, 20 Uhr Seeburgtheater: Der Widerspenstigen Zäh-

mung. Freilichtaufführung, von Wiliam Shakespeare, Schloss Girsberg, Kreuzlingen, 20.15 Uhr

.KABARETT

Parfin de siècle. Regine Weingart: «Karl Valentin», Kulturzentrum Ziegelhuette, Appen zell, 20 Uhr

.FILM

Nosferatu. eine Sinfonie des Grauens, Aufführung des Stummfilms Nosferatu von Friedrich Wilhelm Murnau aus dem Jahre 1922, begleitet durch ein Live-Orchester, Filmmusik: Armin Brunner, Thémen und Motive von Johann Sebastian Bach, Pfalzkeller, SG, 20.30/22.15 Uhr Garten Kino Bichwil: Stir of Echoes. mit Kevin Bacon, Rest. Eppenberg, Bichwil, ca. 21 Uhr Lovers. R: Jean Marc Barr (F/GB 1999), Kinok SG, 20.30 Uhr

Welcome back, Mr. McDonald. R: Koki Mitani (Jap 1997), Kinok SG, 22.45 Uhr

TANZ

Tango Almacèn: Milonga-Tanzabend. Lagerhaus. SG. 21 Uhr

.VERNISSAGE

Conrad Steiner. Galerie Adrian Bleisch, Arbon, 17 Uhr

.LESUNG

Irische Irrlichter. Lieder, Lyrik und Geschichten mit Jutta Müller und Franz Müller-Wolf, Gasthaus Rössli, Mogelsberg, 20.15 Uhr

CLUBBING

Break'n'Bossa. DJ Dynamike, Baracca Bar, SG, 21 Uhr

Retrospective: 70's/80's. DJ-Team Hilly-Hansen, Kraftwerk, Krummenau, 22 Uhr 70's/80's Party. Rest.Kastanienhof, SG, 21 Uhr

70's/80's Party. Rest.Kastanienhof, SG, 21 Uhr TanzBar & Oldies Disco. im alten Zeughaus, Herisau, 20.30 Uhr

Dance Explosion. DJs Waltee, Hoschti, Claudio, Salzhaus Winterthur, 22 Uhr

Club JuJu: 1st anniversary-open air summer pt. 2. DJs H. Schwarz, René, Ch. Treuter, Simon Reflex und weitere, Kapelle nähe Konrad-Sohm, Dornbirn-A. 18 Uhr

Kula Disco. Kulturladen, Konstanz-D, 23 Uhr

.DIVERSES

7. OBA Ostschweizer Bildungs-Ausstellung. Berufsbildung, Weiterbildung, Erwachsenenbildung, Olma Gelände, SG, 10—17 Uhr

Kantonaler Bildungskongress 2000. durch das Erziehungsdepartement des Kantons SG, Olma Hallen, SG

Strassenmal-Festival. Malflächen in der Marktgasse und beim Waaghaus, Anmeldung am Infostand in der Marktgasse, SG, ab 9 Uhr Natur im Siedlungsraum. Grünflächenexkursion durch das Burgweiherquartier, Schulhaus Schönenwegen, SG, 14 Uhr







Acapickels. Irgendwann waren sie da, mitten in der Schweizer Theater- und Musikszene. Dann wollten sie mehr Komik und weniger Instrumente, beerdigten die Gitarren, gingen in sich, fischten und fanden unzählige alltägliche Absurditäten im Da- und Frausein. Lotti Stäubli, Barbara Hutzenlaub, Helga Schneider und Juliette Blamage, die Expertinnen für Stütstrümpfe, Wetthäkeln, Badezimmer-Intimitäten und quellfrischen A-cappella-Gesang, jodeln, swingen, flöten und rappen in ihrem neuesten Programm «Die Homestory» ihre bissig-witzigen Texte noch indiskreter in die Zuschauerherzen.

Di, 29., Mi, 30. und Fr., 31. August, jeweils 20 Uhr

Casino Herisau

Vorverkauf: UBS-TicketCorner, Manor und City Disc (ganze Schweiz); Musik Hug, St. Gallen u.a. Tickethotline: 0848 800 800 **27:S0**

FESTIVAL

Sternstunden des Schlagers. Österreichs grösstes Schlagerfestival, Festspiel- und Kongresshaus, Seebühne, Bregenz-A, 17 Uhr

.KONZERT

Spunk. Pippilangstrumpf – Jazz raffiniert arrangiert, Säntis Bar, Appenzell, 20 Uhr **Afincando**. Salsa y Latin Jazz, im alten Hallenbad Reichenfeld, Feldkirch-A, 20 Uhr

Matinee: Jodelchörli Ruggisberg. Schloss Dottenwil, Wittenbach, 10.30 Uhr

THEATER

Matinée. Susanna Wipf stellt das Programm der Theatersaison 2000/01 vor, Tonhalle, Wil, 11 Uhr

FILM

Nosferatu. eine Sinfonie des Grauens, Aufführung des Stummfilms Nosferatu von Friedrich Wilhelm Murnau aus dem Jahre 1922, begleitet durch ein Live-Orchester, Filmmusik: Armin Brunner, Themen und Motive von Johann Sebastian Bach, Pfalzkeller, SG, 20.30/22.15 Uhr

Garten Kino Bichwil: Stir of Echoes. mit Kevin Bacon, Rest. Eppenberg, Bichwil, ca. 21 Uhr Pas de café, pas de télé, pas de sexe. R: Romed Wyder (CH 1999), Kinok SG, 20.30 Uhr

.DIVERSES

idee:scholle. Matinée mit Rainer Stöckli & Regine Weingart: «Riedland, Torfland, Schollenland», die St. Galler Rheinebene in der Schönen und in der Unschönen Literatur des 20. Jahrhunderts, anschl. «Dorfmul»: Aktion für Auge und Ohr von Ingrid Tekenbroek & Jack E. Griss, Alte Schollenmühle im Bannriet, 2.5 km südöstlich von Altstätten, keine direkte Zufahrt mit dem Auto möglich, Signalisation ab SBB Altstätten,

Letzte Führung und Matinee. mit Konservator Roland Steffen durch die Ausstellung «Bilder göttlicher Gnade – Russische Ikonen des 15. bis 19. Jahrhunderts aus den Kunstsammlungen zu Weimar». Sammlung für Völkerkunde, Museumstr. 50. SG. 10.15 Uhr

Strassenmal-Festival. Malflächen in der Marktgasse und beim Waaghaus, SG, ab 9 Uhr, Rangverlesen, 16 Uhr

7. OBA Ostschweizer Bildungs-Ausstellung. Berufsbildung, Weiterbildung, Erwachsenenbildung, Olma Gelände, SG, 10–17 Uhr

28:MO

FILM

Nosferatu. eine Sinfonie des Grauens, Aufführung des Stummfilms Nosferatu von Friedrich Wilhelm Murnau aus dem Jahre 1922, begleitet durch ein Live-Orchester, Filmmusik: Armin Brunner, Themen und Motive von Johann Sebastian Bach, Pfalzkeller, SG, 20.30 / 22.15 Uhr

Pas de café, pas de télé, pas de sexe. R: Romed Wyder (CH 1999), Kinok SG, 20.30 Uhr

.DIVERSES

7. OBA Ostschweizer Bildungs-Ausstellung. Berufsbildung, Weiterbildung, Erwachsenenbildung, Olma Gelände, SG, 9–17 Uhr

29:DI

.KONZERI

Jazz i de Moststube: Picadilly Six. Moststube, Olma Hallen, SG, 20 Uhr

Sommernachtsfest. mit der Band Sjoux, Restaurant Sernen, Gais, 20 Uhr

.KABARETT

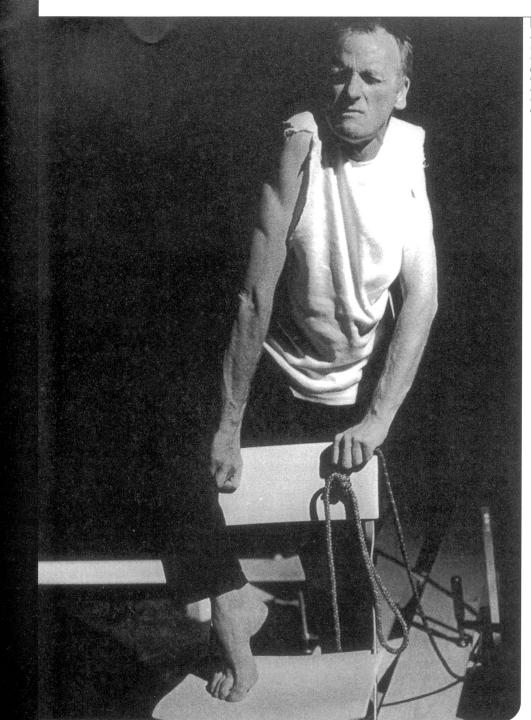
Acapickels. die lustigen Singfrauen mit dem Programm «Homestory», Casino, Herisau, 20 Uhr

FILM

Lovers. R: Jean Marc Barr (F/GB 1999), Kinok SG, 20.30 Uhr

LESUNG

Christoph Keller. liest aus seiner Erzählung «Im Zustand der Fuge» und **Jan Heller Levi** aus ihrem Gedichtband «Switzerland or Somewhere», Grabenhalle, SG, 20 Uhr



Schudelino. In seinem ersten Solostück zeigt der Herisauer Mime Urs Schudel (Schudelino) ein lebendiges Spiel «über das alltägliche Stolpern und sich wieder aufrichten» – eine poetische Gauklerei, frei nach den Geschicken des obigen Herm. Künstlerische Begleitung: René Schmalz.

Grabenhalle, St.Gallen Mi, 30. und Do, 31. August, jeweils 20.15 Uhr

30:MI

THEATER

Schudelino: Die Geschicke des Herrn U. Eine poetische Gauklerei, Grabenhalle, SG, 20.30 Uhr

.KABARETT

Acapickels. die lustigen Singfrauen mit dem Programm «Homestory», Casino, Herisau, 20 Uhr

31:D0

THEATER

Schudelino: Die Geschicke des Herrn U. Eine poetische Gauklerei, Grabenhalle, SG, 20.30 Uhr

.KABARETT

Acapickels. die lustigen Singfrauen mit dem Programm «Homestory», Casino, Herisau, 20 Uhr

.VERNISSAGE

Tanzfotografien: Petra Schweiger. die Fotografin hat das Körperorchester Trogen 2 Monate bei der Basisarbeit begleitet, Galerie Max Oertli, auf dem Damm, SG, 17 Uhr **Otto Heigold.** Bildzeichnungen, Zeichnungen, Lithographien, Einführung durch Trudi Künzle, Klubschule Migros, Galerie 1. Stock, SG, 19 Uhr

.CLUBBING

Pink Orion. Orginal Disco-Funk, DJ Ch. Treuter, Orion, Friedrichstr. 81, Friedrichshafen-D, 21 Uhr

.ÜBERSEE

Lagerhäuser, Romanshorn

1. Architektour: Friedrichshafen – Bregenz. Führung unter der Leitung von Architekt Carlos Martinez, 8.30 – 19 Uhr

Geholten Stühle. Cabaretttheater von Andreas Lutz und Gerhard Meister, 21 Uhr

Trapscope. Sven Bösinger: Drums, Peter Lutz: Guitar, Marcel Elsener: Guitar and Vocals, Mathias Graf: Bass, 22 Uhr

Existenz. Ein Videospiel als Fortsetzung des menschlichen Körpers mit anderen Mitteln, R: David Cronenberg (Cdn/Uk 1998), Kino Modern, Romanshorn, 23 Uhr

DJ AirWin. verspricht eine endlose Nacht, 24 Uhr





Das Goldene Zeitalter Niederländische Malerei des 17. Jahrhunderts 19. Mai - 15. Oktober 2000

Gesten der Freiheit Aspekte europäischer **Nachkriegsmalerei Hommage an Paul Bachmann** 15. Juli – 10. September 2000 **Kunstmuseum St.Gallen**



Sammlung (1) The Oldest Possible Memory

14. Mai - 15. Oktober 2000 Eröffnung: Sonntag, 14. Mai 2000, 11 Uhr

SAMMLUNG Hauser und Wirth>>>

Sammlung Hauser und Wirth in der Lokremise St.Gallen Grünbergstrasse 7, CH-9000 St.Gallen

Infoline +41-71-2285555/www.lokremise.ch Cafébar, Bookshop

Öffnungszeiten: Mittwoch bis Sonntag 11-18 Uhr sowie 1.6., 11.6., 12.6., 19.-27.6., 17.9.

T thurgauische kunstgesellschaft

thurgauische kunstgesellschaft kunstraum kreuzlingen bodanstrasse 7a tel. 0041-71 677 10 38

tim zulauf «lose ziehen schatten»

eine audio-video-installation 12. august bis 3. september 2000

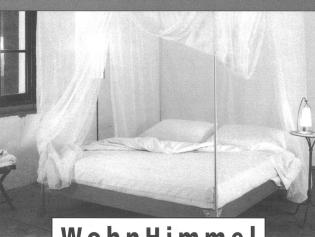
vernissage

mit tobi müller freier theaterjournalist, zürich freitag, 11. august um 20 uhr

sommeratelier

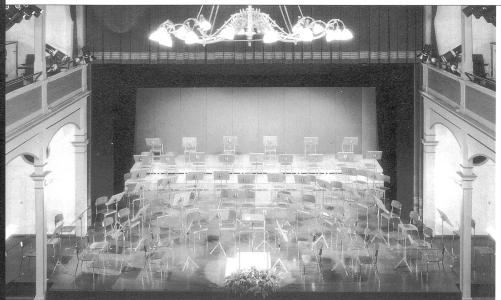
mit offener tür jeweils am donnerstag, 29. juni, 13., 27. juli und 3. august ab 19 uhr

> geöffnet: donnerstag und freitag 17 bis 20 uhr samstag 13 bis 17 uhr sonntag 11 bis 17 uhr



WohnHimmel

Thurgauerstrasse 10 CH-9400 Rorschach T 071/8413616



Tonhalle Wil. Unter der neuen Leitung von Susanna Wipf startet die Tonhalle Wil mit einem vielseitigen Programm ins neue Jahrtausend. Gestartet wird am 22./23. September mit «Top Dogs», dem preisgekrönten Schauspiel von Urs Widmer zum ebenso gesegneten wie verfluchten Dasein zeitgenössischer Manager. Im Oktober erklingen Vivaldis «vier Jahreszeiten», im November sind «Tango Argentina» und «Nathan der Weise» angesagt, im Dezember erscheint «Der kleine Prinz.

Weitere Highlights auch im Jahr 2001: Darunter die «Dreigroschenoper».

Sonntag, 27. August, 11 Uhr

Matinée: Susanna Wipf stellt das Programm der Theatersaison 2000/01 vor.

1:FR:09

.KONZERT

super 8. alte Turnhalle, Engelburg, 20.45 Uhr **Country night.** Jeff Turner und Band, Kappelhof, Wittenbach, 19 Uhr

Orgelmusik zum Feierabend. Werke von J. S. Bach und B-A-C-H, Jean-Christophe Geiser, St.Laurenzen, SG, 18.30 Uhr

ÜBERSEE

Lagerhäuser, Romanshorn

fuzzy space. Präsentation: Christof Salzmann, 10 Uhr

Poesievitalisierung. Präsentation: Mathis Neidhart, 14 Uhr

relax: for sale. Präsentation: Chiarenza, Hauser und Croptier, 14 Uhr

In Patagonie. R: Jean Schütte (DEU 1991), Kino Modern, R'horn, 15 Uhr

Markus Landert im Gespräch mit IMEX: Mathis Neidhart und relax: Marie-Antoinette

Madis Neural Culo Pelas, Mahe-Antoniette Chiarenza, Daniel Hauser und Daniel Croptier, 15 Uhr Nordlichter/Pictures of Light. R: Peter Mettler

Nordlichter/Pictures of Light. R: Peter Mettle (CDN/SUI 1994), Kino Modern, R'horn, 17 Uhr Kathrin Röggla. Lesung, 17 Uhr, Birgit Kempker. Lesung, 18 Uhr,

Felicitas Hoppe. Lesung, 19 Uhr Sven Bösiger. Musik an der Bar, 20 Uhr, Erfindung des Verderbens. R: Karel Zeman (CSR 1957), Kino Modern, R'horn, 20 Uhr Les Raines Prochaines. Musikperformance mit Michèle Fuchs, Fränzi Madörin Muda Mathis

Sus Zwick, Barbara Naegelin, 21 Uhr, Halle K. Popkonsum und Kunstelite, 22 Uhr. Die A Chinese Ghost Story, R: Ching Siu Tung (VCR 1987), Kino Modern, R'horn, 23 Uhr transglobal soundscapes: DJ Markus P. Kenner mit einer weiteren endlosen Nacht, 24 Uhr,

2:SA:09

.KONZERT

Klassischer Abend. mit dem Ensemble Camarata Lysy, Kappelhof, Wittenbach, 19.30

THEATER

Ferruccio Cainero: «Ta pim ta pum». tragischkomischer Monolog, Diogenes Theater, Altstätten, 20 Uhr

TANZ

Performance des Körperorchesters Trogen. Leitung: René Schmalz, Kunsthalle Prisma, Arbon, 11 Uhr

.CLUBBING

International festival of music lucerne. DJs, Rockers HiFi, Outcaste Allstars feat. Ges-E & Badmarsh, Mouthwatering, Faiz A li Faiz, Kulturund Kongresszentrum, Luzern, 21 Uhr

.DIVERSES

Kunstmärchen – Volksmärchen. öffentlicher Erzählabend für Erwachsene (Mundart/Schriftdeutsch) mit Friederike Fuchsmann, Elisa Hilty, Gidon Horowitz, Katharina Raschle. Geige: Paul Giger, Katharinensaal, SG, 20 Uhr

Lägerhäuser, Romanshorn

2. Architektour: Konstanz – Kreuzlingen.

Führung: Martin Münzhammer, Bernhard Roth und dem Kunsthistoriker Markus Landert, 8.30 – 17.30 Uhr

www.xcult.org. Präsentation, Reinhard Storz, 10 Uhr

Kunstgespräch zu Film, Video und neue Medien. Dorothea Strauss, 11 Uhr Biophily. Präsentation, Thomas Feuerstein, 12 Uhr

Khuza. Präsentation, Klaus Heid, 12 Uhr Wissenschaft. Ernst Peter Fischer, 13 Uhr Gespräch mit Thomas Feuerstein, Ernst Peter Fischer und Klaus Heid. 14 Uhr Die verbotene Suche. R: Peter Delpeut (Ndl 1993), Kino Modern, R'horn, 15 Uhr

Die Lücke und das Glück. Vom Remake der Gefühle: Titanic and Strange Days. Marion Strunk. 16 Uhr

Les Baliseur du Desert. R: Nacer Khemir (Tun 1984), Kino Modern, R'horn, 17 Uhr

Zsuzsanna Gahse. 17 Uhr Florian Vetsch und Peter Eigenmann. 18 Uhr Literaturgespräch zu den Lesungen: übersetzen Moderation: Peter Schweiner. 19 Uhr

Setzen. Moderation: Peter Schweiger, 19 Uhr Orlando. R: Sally Potter (Ukn 1992), Kino Modern, R'horn, 20 Uhr Sven Bösiger. Musik an der Bar. 20 Uhr.

3. Architektour: Seewasserwerk Frasnacht. Führung: von Gino Bazzeghini, 20.45 – 22.30 Uhr the instant sound net: Konzertperformance mit Ernst Thoma. 21 Uhr

Voice Crack & Hecker: Musikperformance mit N. Möslang und A. Guhl (mit Hecker), 22 Uhr, Lost Highway. R: David Lynch (Usa 1996), Kino Modern. R'horn. 23 Uhr.

DJ Whitemoon. 24 Uhr

3:50:09

.VERNISSAGE

Silla Hoppe: Unterwegssein – Unterwegs Sein. Aquarelle, Tempera, Collagen, mit Darbietungen von Irene Schneider-Hoppe und Till Schneider, Klubschule Migros, Galerie 1. Stock, SG, 10.30 Uhr

.DIVERSES

idee:scholle. Matinée mit Herta J. Stricker & Hanspeter Küng: «Riederde – Riederbe», Moderne Lyrik und Flöte, anschl. «Dorfmul»: Aktion für Auge und Ohr von Ingrid Tekenbroek & Jack E. Griss, Alte Schollenmühle im Bannriet, 2,5 km südöstlich von Altstätten, keine direkte Zufahrt mit dem Auto möglich, Signalisation ab SBB Altstätten, 11 Uhr

.ÜBERSEE

Lagerhäuser, Romanshorn

Vermessungspraktiken, Perspektivenwechsel. Elisabeth Blum, 12 Uhr

Architekturgespräch zu den Architektouren: Architektur und Kunst am Bau. 13 Uhr Peter Weber und Andreas Züscht. 15 Uhr Christian Uetz und Thomas Brütsch. 16 Uhr

4:M0:09

.KONZERT

Bob Barton Trio. spielen von Boogie, Blues, New Orleans, Ragtime bis Harlem Stride und Swing, Gasthof Brauerei Frohsinn, Arbon, 20 Uhr

5:DI:09

.KONZERT

Kirill und Alexandra Troussov. im Rahmen der Reihe «Glanzlichter des Verbier-Festivals», Violine und Klavier, Wolfsberg, Ermattingen, 20 Uhr

.LESUNG

Christoph Keller. liest aus seiner Erzählung «Im Zustand der Fuge» und **Jan Heller Levi.** aus ihrem Gedichtband «Switzerland or Somewhere», Kulturzentrum, Konstanz-D, 19.30 Uhr

6:MI:09

LESUNG

Erzähl die Nacht. Vernissage und Lesung zum neuen Roman von Theres Roth-Hunkeler, Buchhandlung Comedia. SG. 20 Uhr

7:D0:09

.VORTRAG

Herisauer Industriekultur. Schwarzes Haus, Cilanderstrasse. Herisau. 19 Uhr

CLUBBING

Pink Orion. Orginal Disco-Funk, DJ Robert Heissmann, Orion, Friedrichstr. 81, Friedrichshafen-D. 21 Uhr

8:FR:09

.KONZER

Orgelmusik zum Feierabend. Werke von J. S. Bach und B-A-C-H, Jürg Brunner, St.Laurenzen, SG. 18.30 Uhr

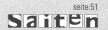
.VORTRAG

Der Würtenbergische Reichgottemann Christoph Blumhardt und die Ostschweiz.Dr. Louis Specker, Offene Kirche St.Leonhard, SG, 20 Uhr

CLUBBING

DuD. die ultimative Disco, Lagerhaus, SG, 21 Uhr





AUSSTELLUNGEN:

Kunst in Singen. Was ist Kunst im öffentlichen Raum heute? Aus Anlass der Landesgartenschau Baden-Württemberg 2000 zeigen 23 BildhauerInnen und KonzeptkünstlerInnen aus acht Nationen in Singen ihre unterschiedlichen Positionen, laden BesucherInnen und PassantInnen ein, die Stadt, das Stadtleben und den neuen Park mit dem forschenden Auge des Künstlers zu entdecken. Zwanzig ortsbezogene Installationen, Skulpturen und Transformationen schaffen ein neues Flair, verwandeln Unorte in Orte. Und sie entlarven an manchen Orten einen bisher unbekannten Charakter der facettenreichen und multikulturellen Kleinstadt und ihrer Menschen. Es geht den KünstlerInnen nicht darum, einen Skulpturenpfad anzulegen. Sie beabsichtigen vielmehr, gezielte Eingriffe in speziell ausgesuchte städetbauliche und athmosphärische, funktionale und soziale Situationen vorzunehmen.

Das internationale Kunstprojekt dauert noch bis 8. Oktober 2000. Beteiligt sind zum Teil international renommierte Kunstschaffende: Stephan Balkenhol, Catherine Beaugrand, Monica Bonvicini, Ayse Erkmen, Martin Gostner, Ilya & Emilia Kabakov, Joseph Kosuth, Olaf Metzel, Gerold Miller, Brigitte Morhardt-Ehrlicher, Kirsten Mosher, Harald F. Müller, Guido Nussbaum, Pipilotti Rist, Laura Ruggeri, Mira Schumann, Roman Signer, Lois Weinberger, Simone Westerwinter und Georg Winter

Hier da und dort. Kunst in Singen täglich 9-19 Uhr bis 8. Oktober

Auskünfte, Führungen, Bestellungen: Landesgartenschau Singen, 2000 Management GmbH, Schaffhauser Strasse 25, D-78224 Singen Tel 0049 77 31 820 40

Fax 0049 77 31 820 499 www.landesgartenschau-singen.de



.BIS.AUGUST.2000

bis 5. 8. · Tono Stano, Faszination Körper, Fotografien des tschechischen Fotografen, Rotisserie/Galerie Schoren, Dufourstr. 150, SG, Mo-Sa, 11-14/17-24 Uhr

bis 6.8. · Herbert Maeder. «Welt im Licht», Bilder aus 50 Jahre Fotojounalismus, Appenzeller Volkskunde Museum, Stein AR.

11. 8. - 26. 8. · 10 Jahre Genossenschaft Lämmlisbrunn. Dokumentation und Diaprojektion, Restaurant Hintere Post, SG

bis 12. 8. · Drehmomente: Rodney Graham. Parallelausstellung von «The oldest Possible Memory», Sammlung Hauser & Wirth, Lokremise SG, Mi-So, 11-18 Uhr, sowie 17. 9.

bis 13. 8. · Hans Arp. Werke aus der Sammlung Fondazione Arp, Locarno, Liner Museum, Unterrainstr. 5, Appenzell, Di-Fr, 14-17 Uhr, Sa/So. 11 - 17 Uhr

bis 13. 8. · Weiher in der Stadt St.Gallen im 19. und 20. Jh. mit historischen Boldern von Herbert Maeder, von Théo Buff und Rolf Kretzer, öff. Führung 1. 7., 11 Uhr, Klubschule Migros im Bahnhof, SG, Galerie im 1. Stock, Mo - Fr, 8-22 Uhr bis 19.8. · Malerei und Plastik: Gunter Damisch. Galerie Art-House, Bregenz-A, Mo-Fr, 14-18 Uhr, Sa, 10-12 Uhr

bis 20.8. · Orlean. Foto- und Videoarbeiten der französischen Künstlerin, Magazin 4, Bregenz-A, Mi-Fr.16-19 Uhr. Sa/So. 10-12/14-16 Uhr

bis 20. 8. · Joseph Grigley (USA), Maria Marshall (GB) Zsigmond Toth (CH). «Some Secrets» Kunsthalle SG, Davidstr. 40, SG, Di-Fr, 14-18 Uhr, Sa/So, 12-17 Uhr

bis 27. 8. · Natur in der Kunst – Kunst in der Natur. Gemälde, Graphiken, Skulpturen, Wessenberg-Galerie, im Kulturzentrum am Münster, Konstanz-D, Di-Fr, 10-18 Uhr, Sa/So. 10-17 Uhr

bis 27.8. · Unsere Reptilien. Sonderausstellung mit lebenden Tieren. Naturmuseum Museumstr. 32, SG, Di - Sa, 10 - 12/14 - 17 Uhr. So. 10-17 Uhr

bis 27. 8. · Bilder göttlicher Gnade. russische Ikonen des 15. bis 19. Jahrhunderts, Museum Sammlung für Völkerkunde, Museumstr. 50, SG, Di-Sa. 10-12/14-17 Uhr. So. 10-17 Uhr.

bis 27. 8. · Monica Bonvincini.

Installationen, Videos, Fotos, Kunsthaus Glarus, Di-Fr, 14-18 Uhr, Sa/So, 11-17 Uhr

bis 27.8. · Daniel Roth. gebaute Raumsituationen, Objekte, Kunsthaus Glarus, Di-Fr, 14-18 Uhr, Sa/So, 11-17 Uhr

bis 27. 8. · Camping. Galerie Lisi Hämmerle, Bregenz-A, Mi – So, 14 – 18 Uhr

bis 28. 8. · Gerold Huber. Eisenplastiken, Kellergalerie Schloss Dottenwil, Wittenbach, bis 30. 8. · Werner Haselmeier. Zvklus der 12 Jahrezeiten, Gemeindehaus Amriswil (Büro-Öffnungszeiten)

bis 30. 8. · Margrit Rusch-Fässler. Hinterglas-Malerei, Rest. Rhän, Gais, tägl. ab 8 Uhr bis 31. 8. · Präsentation des Projektes M & M - Markus Wetzel, Markus Weiss. Kunsthalle SG, Davidstr. 40. SG, Di - Fr. 14 - 18 Uhr. Sa/So. 12-17 Uhr

bis 31. 8. · Margit Rusch Fässler. Ausstellung Hinterglas-Malereien, Restaurant Rhän, Gais, Mi-So ah 8 Uhr

BIS.SEPTEMBER.2000

11. 08. - 3. 9. · Corinne Kiehl Walder. «Mes cinq filles» zeigt erstmals in der Schweiz Textilobjekte der 25-jährigen Underground-Designerin, IG Halle/Alte Fabrik, Rapperswil, Di-Fr, 17-20 Uhr. Sa/So. 14-17 Uhr.

12. 08. - 3. 9 · lose ziehen schatten, eine Audio-Video-Installation, Kunstraum Kreuzlingen Do - Fr, 17 - 20 Uhr, Sa, 13 - 17 Uhr, So, 11 - 17 Uhr 10 - 12/14 - 17 Uhr, So, 10 - 17 Uhr

18. 08. - 3. 9. · idee: scholle. Alte Schollenmühle im Bannriet. 2.5 km südöstlich Altstättens. keine direkte Zufahrt mit Auto möglich, Signalisation ab SBB Altstätten, tägl, 9-20 Uhr, 18. 8., Vernissage mit Thomas Reck, 17 Uhr 31.8. - 3. 9. · übersee. Projekt der gsmba Ostschweiz, Installationen, Diskussionen, Lesungen etc., Lagerhäuser, Romanshorn bis 3. 9. · Räume, Video- und Filmproiekt, Anton-Schneiderstr. 20, Bregenz-A, Di-So, 17-21 Uhr,

bis 7.9. · Barbara Brändli. Fotografie-Ausstellung: LA Brega - Alltag in den Anden, Begegnungszentrum Gublerhaus, Frauenfeldstr. 37, Weinfelden, Mo-Fr, 9-12/14-17 Uhr, (27. 8., 3. 9 14-17 [lhr]

bis 8. 9. · Ruth Gmünder-Müller. Ausstellung der Aquarelle, Klinik Gais, täglich 9-20 Uhr

13.8. - 9.9. Drehmomente: Rosemarie Trockel. Parallelausstellung von «The oldest Possible Memory», Sammlung Hauser & Wirth, Lokremise SG, Mi-So, 11-18 Uhr

20. 8. - 10. 9. · Sommeratelier mit Dieter Berke. Traum-Bilder-Welt mit strahlenden Lichtsäcken, festgehalten mit der Camera Obscura, Remise, Weinfelden, Mi, 16-20 Uhr, Sa/So, 11 - 17 Uhr

bis 10. 9. · Tanzfotografien: Petra Schweiger. Die Fotografin hat das Körperorchester Trogen zwei Monate bei der Basisarbeit begleitet. Galerie Max Oertli, auf dem Damm, SG, Do - So, 17-20 Uhr

bis 10. 9. · Christoph Büchel. Rauminstallationen mit Videos, Kunstmuseum SG, Museumstr. 32, SG, Di-Sa, 10-12/14-17, So, 10-17 Uhr bis 10. 9. · Gesten der Freiheit. Aspekte europäischer Nachkriegskunst, ausgehend von der Sammlung T von Picasso, Tàpies, Poloakoff, Hartung und ausgewählte Leihgaben, Kunstmuseum SG, Museumstr. 32, SG, Di - Sa,

24. 8. - 17. 9. · Hans - Rudolf Fitze. Bilder und Linolschnitte, Galerie Christina Waidelich, Seeallee 6, Heiden, Mi-Fr, 15-18 Uhr, Sa/So, 11 – 15 Uhr

bis 17. 9. · Stadtraum Bregenz: Kunst in der Stadt 4. Kunstprojekte verteilt über den ganzen Stadtraum, Bregenz-A

bis 17. 9. · LKW - Lebenskunstwerke, Leben & Kunst erneut in Bewegung, Kunsthaus, Bregenz-A, Di-So,10-18 Uhr, Do, 10-21 Uhr

26. 8. - 23. 9. · Conrad Steiner. Galerie Adrian Bleisch, Schmiedgasse 5, Arbon

20. 8. - 23. 9. · David Bürkler und Sep Müller. installative Ausstellung, Kunsthalle Prisma Arbon, Sa-So, 14-17 Uhr, Mi, Fr, 17-19 Uhr

bis 24. 9. · Spätromantiker und Nazarener. Landschafts- und Genremalerei zur Portraitkunst, Vorarlberger Landesmuseum, Bregenz-A, Di-So, 9-12/14-17 Uhr, während der Festspiele auch montags geöffnet

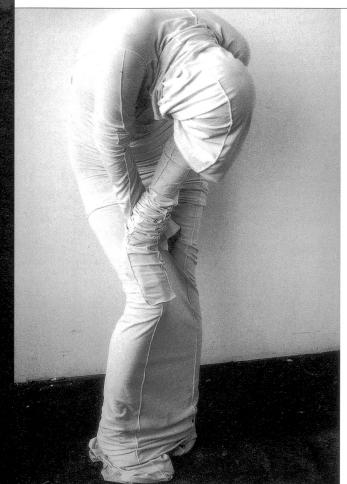
bis 24.9. · Meine Freunde, die ungelernten Meister. Bilder und Plastiken von Aussenseitern aus der Sammlung Mina und Josel John, Kunstmuseum Kanton TG, Kartause Ittingen, Mo-Fr, 14-17 Uhr, Sa/So, 11-17 Uhr

bis 30. 9. · Zeitraffer. Arbeiten von Peter Dew. EigenArt Marie, Tigerbergstr. 2, SG, Di, Mi und Fr, 10.30 - 18.30 Uhr, Do, 14 - 18 Uhr, Sa 10 30 - 15 Uhr

BIS.OKTOBER.2000

20. 8. - 1. 10. · Video à la Carte. Kunst im Schnell. Mit Videos von Rutishauser/Kuhn, Andreas Helbling u.a., Rest. Schnell, Rorschach, 071 841 51 22. Mi - So. 11 - 24 Uhr 1.10. -31.10. · 01 No.5. Kunst- und Modenroiekt

von Undine Goldberg (D) und Manuel Bonik (D). Kunsthalle SG, Davidstr. 40, SG, Di-Fr, 14-18 Uhr, Sa/So, 12-17 Uhr



Corinne Kiehl Walder. Hilflos liegt der Performer auf dem Boden, alle Viere von sich gestreckt. Die überlangen Ärmel und Hosenbeine scheinen mit Blei gefüllt oder gar an den Boden genagelt. «Depression» nennt Corinne Kiehl Walder dieses Textilobjekt aus einer fünfteiligen Serie. Eigentlich war Corinne Kiehl Walder vom sanktgallischen Jona weg gezogen, um Modedesignerin zu werden. Doch ausgerechnet in der Modemetropole Paris, während der Ausbildung an der Ecole Nationale des Arts Décoratifs, kam sie ab vom «richtigen Weg». Das Wort «Mode» mag Walder, die gegenwärtig an der Pariser Ecole des Beaux Arts studiert, nicht mehr hören. Mager- und pillensüchtig, depressiv und essgestört seien die ProtagonistInnen der Szene, sagt sie. Lange bevor der viel diskutierte BBC-Dokfilm die Drahtzieher der Mailänder Szene als sexuelle Ausbeuter entlarvte, waren ihr derlei Machenschaften bekannt. Ihre Erfahrungen lässt sie heute in ihre Kunstobjekte einfliessen. Walder ist von der viel versprechenden Nachwuchs- zur Underground-Designerin mutiert. Eine Ausstellung unterm Titel «Mes cinq filles» der IG Halle zeigt nun erstmals in der Schweiz die Textilobjekte der 25-Jährigen.

IG Halle/Alte Fabrik, Rapperswil 11. August bis 3. September Vernissage Freitag, 11. August, ab 18 Uhr Di – Fr, 17 – 20 Uhr, Sa/So14 – 17 Uhr

bis 1.10. Die Heimat ins Schloss geholt. Alte Ansichten aus dem Landkreis Ravensburg, Schloss Achberg, Achberg-D, Fr-So, 11–18 Uhr bis 1.10. Die Heimat von oben betrachtet. Die Sammlung Eugen Felle, Waldburg-D, tägl. 10–17 Uhr (ausser Mo)

bis 8.10. · Hier Da und Dort. Internationales Kunstprojekt anlässlich der Landesgartenschau in Singen-D, 23 International bekannte Künstler (Pipilotti Rist, Martin Gostner, Roman Signer, Stefan Balkenhol u.a.), Landesgartenschau, Singen am Hohentwiel-D, tägl. 9 – 19 Uhr 15. 8. – 10.10. · Sandskulpturen-Festival. 10 Künstlerpaare bauen während einer Woche ihre Skulpturen, anschl. werden die Werke ausgestellt, Arion Wiese, Seeaufschüttung, Rorschach 1. 9. – 12.10. · Claudia di Gallo. Kunsthalle SG, Davidstr. 40, SG, Di-Fr, 14 – 18 Uhr, Sa/So, 12 – 17 Uhr

22. 8. –14. 10. · Hanneke Van Speandonck.
Ausstellung im Treppenhaus, Textilmuseum, SG,
Mo—Sa, 10–12/14 – 17 Uhr, So 10–17 Uhr
bis 15. 10. · The oldest Possible Memory.
Zeitgenössische Kunst mit versch. Künstlern:
Pipilotti Rist, Paul Mc Carthy, Absalon, M. Balka,
Roman Signer, Zvi Gildstein, Urs Fischer u.v.a.,
Sammlung Hauser & Wirth, Lokremise SG,
Mi—So. 11–18 Uhr

10. 9. – 15. 10. · Drehmomente: Christian Jankowski. Parallelausstellung von «The oldest Possible Memory», Sammlung Hauser & Wirth, Lokremise SG, Mi–So, 11 – 18 Uhr bis 15. 10. · Das Goldene Zeitalter. Niederländische Malerei des 17. Jahrhunderts, Kunstmuseum SG, Di–Sa, 10–12/14–17 Uhr, So,

10-17 Uhr, Führungen: 20. 8., 3. 9., 24. 9., 15. 10.

iew. 10.30 Uhr

bis 15.10. • **Die Kunst in Kette und Schuss.** auch Werke von Alfred Sturzenegger, Textilfrag-

auch Werke von Alfred Sturzenegger, Textilfragmente des 19. Jh, Textilmuseum, Vadianstr. 2, SG, Mo – Sa, 10 – 12/14 – 17 Uhr, So, 10 – 17 Uhr bis 22. 10. . Johanna Breitenmoser.

«die unsichtbarkeit des fühlbaren», Schloss Wartensee, Rorschacherberg

bis 22.10. · Mineralien auf dem Säntis.

Mineralien aus allen Erdteilen, Aussichtshalle auf dem Säntis

bis 28.10. · Skulpturenpark Bad Ragaz. Max Bill, D. Spoerri, O. Marxer, G. Huber, H. R. Giger u.v.a., von der Quelle der Tamina Schlucht über verschiedene Plätze, Parkanlagen durch den Ort Bad Ragaz bis an den Rhein

4. 9. – 29. 10. · Rosemarie Kocyz: «Je vous tisse un linceul / Ich webe Euch ein Leichentuch». Tuschzeichnungen in Gedenken an ihre im Konzentrationslager vernichtete Familie, Lesungen: Parfin de Siècle sowie Texte von Ostschweizer Autoren. Museum im Lagerhaus, Davidstr. 44. SG. Di – So. 14 – 17 Uhr

bis 29.10. · Fledermäuse. Sonderausstellung Naturmuseum, Museumstr. 32, SG, Di – Sa, 10 – 12/14 – 17 Uhr, So, 10 – 17 Uhr

1. 9. – 29. 10. · Otto Heigold. Bildzeichnungen, Zeichnungen, Lithographien, Klubschule Migros, Galerie 1. Stock, Bahnhofplatz 2, SG, Mo-Fr, 8–22 Uhr, Sa/So, 9–14 Uhr

4. 9. – 29. 10. · Sila Hoppe: Unterwegssein, Unterwegs Sein. Aquarelle, Tempera, Collagen, Klubschule Migros, Galerie 2. Stock, Bahn-hofplatz 2, SG, Mo – Fr, 8 – 22, Sa/So, 9 – 14 Uhr bis 30. 10. · Herisau um 1900 – Kleinstadt im Aufbruch. Sonderausstellung Museum Herisau, Platz. Herisau, Sa – So. 10 – 12 Uhr

.BIS.AUF.WEITERES

bis 1.11. - Zauber der Silvesterchläuse. alles über «Chläuse» und was mit dem «Chlausen» zusammenhängt, Appenzeller Brauchtumsmuseum, Urnäsch, täglich, 13.30 – 17 Uhr

16. 9. – 6. 11. · Vergängliche Freuden der Edo-Zeit. Japanische Farbholzschnitte des 18. und 19 Jahrhunderts, Wessenberg-Galerie, im Kulturzentrum am Münster, Konstanz-D, Di – Fr, 10 – 18 Uhr, Sa/So, 10 – 17 Uhr

bis 31.12. • Schlangeneier und Drachenzungen. Fossilien in Volksmedizin und Abwehrzauber, Naturmuseum SG, Museumstr. 32,SG, Di – Sa,10 – 12/14 – 17 Uhr

bis 31.12. · Hanne Darboven. Menschen und Landschaften, Hallen für neue Kunst, Baumgartenstr. 23, Schaffhausen, Di – Sa, 15 – 17 Uhr. So. 11 – 17 Uhr

25. 11. – 28. 01. · Von Dürer bis Klinger. Grafische Meisterwerke aus der Sammlung Wilhelm Brandes, Wessenberg-Galerie, im Kulturzentrum am Münster, Konstanz-D, Di – Fr, 10 – 18 Uhr, Sa/Šo. 10 – 17 Uhr

bis 31. 3. 2001 · Goldgespinste?. Stickerei SG, Textilmuseum, Mo – Sa, 10 – 12/14 – 17 Uhr, So, 10 – 17 Uhr

bis 11. 3. 2001 - Joseph Kosuth. Eine verstummte Bibliothek, Kunstmuseum Kanton Thurgau, Kartause Ittingen, Mo – Fr, 14 – 17 Uhr, Sa/So. 11 – 17 Uhr

bis auf weiteres. · Kunst.post.karten. Unikate von Künstlern aus aller Welt, Rest. Schwarzer Engel, Engelgasse, SG, Mo – So, 9.30 – 24 Uhr (Di ab 14 Uhr geschl.)

bis auf weiteres. - Carl Andre. Cuts 1967/2000, Ein Schlüsselwerk der Minimalart, neu realisiert, Hallen für neue Kunst, Baumgartenstr. 23, Schaffhausen, Di – Sa, 15–17 Uhr, So, 11–17 Uhr **bis auf weiteres. • Stefan Vollenweider.** Photografien, Affiche 2, Kluggasse 9, Rapperswil, Öffunungszeiten nach Absprache: 055 210 43 81

.PERMANENT

Swiss Embroidery – Broderies Suisse.
Stickerei SG, Textilmuseum,
Mo–Sa, 10–12/14–17 Uhr, So, 10–17 Uhr
Die Sammlung Hanni Zahner. Handarbeitsgeräte für textile weibliche Künste, Stickerei SG,
Textilmuseum, Mo–Sa, 10–12/14–17 Uhr,
So, 10–17 Uhr

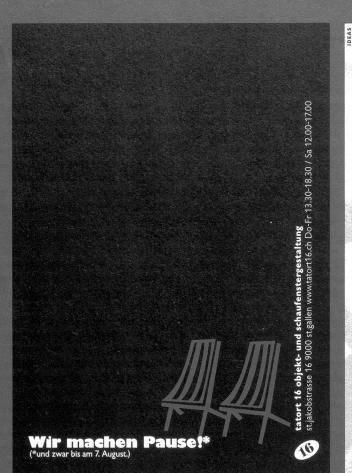
Otto Bruderer. Märchen-Engel, Galerie Otto Bruderer, Mittelstrasse 235, Waldstatt, Sa, 5, 8, /2, 9, /7, 10, /4, 11, /2, 12, ,10 – 16 Uhr Villa Arte Nuova. Hans Krüsi, Alfred Broger, Werner Krainz, Zlrich Bleiker, Harlis H. Schweizer, Juerg Jenny, Rolf Zieglern u.a., Öffnungszeiten nach Vereinb., 071 393 55 45 Radius. Objekte aller Art. Stückelbergstr. 1, SG,

jeden Samstag, 11 – 17 Uhr, 071 277 25 24 **Textilbibliothek**. Textilmuseum, Vadianstr.2, SG, Di– Sa, 10 – 12/14 – 17 Uhr **Natalia Zwissler** Handwerkliche Unikate aus
Keramik Holz und Glas N. Zwissler Überstr 167

Keramik, Holz und Glas, N. Zwissler, Oberst.167 SG, (Bus 2 Ahorn, Haltestelle Ruhsitz) Di–Fr, 10–12.30/14–18 Uhr, Sa, 10–13 Uhr Sammlung Bauernmalerie der Schweiz. Kunsthandwerk, Volkskunst der Appenzeller Handstickmaschinen, u.v.m. Appenzeller Volkskunde Museum, Stein AR







einsteigen aufsteigen umsteigen



Lydia Jäger Zwinglistrasse 23 9000 St.Gallen Tel. 071 222 15 14 www.profession-elle.ch

Einfach gut!

Täglich wechselndes Angebot

Natürliche

Fisch- und Fleischspezialitäten

Frischmarkt-

Vegetarische Gerichte.

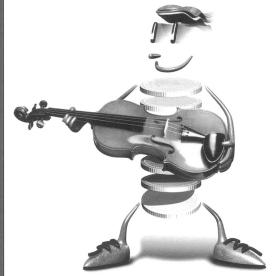
küche.



Appenzellerhof

Hotel • Restaurant • Kurhaus

Laure und Herbert Sidler, CH-9042 Speicher AR Telefon 071/344 13 21, Telefax 071/344 10 38 Mit uns gedeiht Kultur auf gutem Boden.





St.Galler Kantonalbank

DAUERVER: ANSTALTUNGEN

Frauenbibliothek Wyborada. Davidstr. 42, 16-20 Uhr geöffnet, 071 222 65 15 Männertanz. in St.Gallen, 19.30-21.15 Uhr, Info

/Anmeldung: 071 911 47 74 (D. Züllig) Spielcafe für alle. Rest. Gschwend, 19.30 Uhr Billardclub St.Gallen. Schnuppern für Kugel-

begeisterte. Webergasse 22, 19 Uhr Zen Dojo. Zen-Meditation, Felsenstr. 33, SG, 6.30 - 7.30 Uhr Tel. 071 222 45 29

JEDEN.DI

Wochenmeditation, Offene Kirche St.Leonhard SG 1215-1315 Uhr

Frauenbeiz. Rest. Engel, SG Funky Free Future Jam. Music Club Catwalk

Zen Dojo. Zen-Meditation, Felsenstr. 33, SG, 6.30 - 7.30 Uhr, Tel. 071 222 45 29

Tangotanzen. im Lagerhaus, Davidstr. 42, SG,

JEDEN.MI

Mittagstisch. Offene Kirche St.Leonhard SG, 20 Uhr

Frauenbibliothek Wyborada, Davidstr. 42. 14-18 Uhr geöffnet, 071 222 65 15

Jugend-Kafi. Lindenhof-Zentrum, Herisau, 14 - 21 Uhr Gemüse- und Blumenmarkt. bis 18.30 Uhr,

Marktplatz SG

Digeridoo-Treff. (auch andere Naturinstrumente) jeden letzten Mittwoch im Monat, Cucaracha Altstättten, abends

Blues & Rock Jam. Music Club Catwalk SG.

Fragestunde des Bezirksammanns von SG. jeden 1. Mittwoch jeden Monats an der Schützengasse 1 in SG, Fragen aus Ehe-, Güter-, Frhrecht usw 16-17 Uhr

Zen Dojo. Zen-Meditation, Felsenstr. 33, SG, Einführung 19.45, Meditation, 20.15 Uhr, Tel. 071 222 45 29

Lunchtime Lectures. Sammlung Hauser und Wirth, Führungen zur Ausstellung «The oldest Possible memory», Lokremise, SG, 12 Uhr (bis 15, 10.)

Käsen in der Alphütte. Appenzeller Volkskunde-Museum, Stein AR, 13.30 – 16 Uhr

JEDEN DO

Frauenbibliothek Wyborada. Davidstr. 42, 14 - 18 Uhr geöffnet, 071 222 65 15

Billardclub St.Gallen. Schnuppern für Kugelbegeisterte, Webergasse 22, 19 Uhr

Tango-Tanz Splügenecke, Rest. Splügen SG,

Donnerstag Bar. Bar mit DJ's, Kraftwerk, Krummenau, 21 Uhr

Jazz Jam. Music Club Catwalk SG, 18 Uhr Männer Büro Ostschweiz. Männergruppen reden über das Leben, Magnihalden 14, SG, 19 Uhr

.JEDEN.FR

Jugend-Kafi. Lindenhof-Zentrum, Herisau, 14-18 Uhr

Bauernmarkt. Vadian-Denkmal, SG Free Jam. Music Club Catwalk SG, 18 Uhr Volksküche. im CaBi Linsebühlstr. 47, SG, ab 18 Uhr

Rebirthing/ bewusstes Atmen. ohne Anmeldung, Fr. 30.- pro Abend, im Padma, Katharinengasse 8, SG, 20 Uhr Zen Dojo. Zen-Meditation, Felsenstr. 33, SG,

6.30 - 7.30 Uhr, Tel. 071 222 45 29 Tangotanzen. im Lagerhaus, Davidstr. 42, SG,

Kula-Disco. Kulturladen Konstanz, 21.30 Uhr Frauenbibliothek Wyborada. Davidstr. 42, 12-16 Uhr geöffnet, 071 222 65 15

Gemüse- und Blumenmarkt. bis 17 Uhr, Marktolatz SG

Free Jam. Music Club Catwalk SG. 18 Uhr Salsa-Merengue-Caliente Night, ieden 1. Sa im Monat, Intensiv-Tanzkurs 11/2 Std. vor Beginn, Habsburg-Bar, Widnau, 20 Uhr

Männer Büro Ostschweiz. Männergruppen reden über das Leben, Magnihalden 14, SG, 10 Uhr Flohmarkt. jeden 1. Sa im Monat auf dem Gal-Jusplatz SG, und ieden letzten Sa im Monat in der Goliathgasse SG

JEDEN.SO

11 Uhr (bis 15, 10.)

Führung durch die Ausstellung «The oldest Possible Memory». Zeitgenössische Kunst, Sammlung Hauser und Wirth, Lokremise, SG.

Musiker Tröff. (Instrumente mitbringen) Beiz Saienbrugg, Urnäsch, 14 Uhr

Museum offen. Museum Wolfhalden, 10-12 Uhr

Führung durch das Museum.

jeden 1. Sonntag im Monat, Appenzeller Volks-kunde Museum, Stein AR, 15 Uhr

Vorführungen Sticken, Weben. Appenzeller Volkskunde Museum, Stein AR, 10-17 Uhr

KURSE

TANZEN

Modern Dance. Johannes Bönig, Tanzschule des Stadttheaters SG, Notkerstr. 40, 071 242 05 93

Männertanz, in St Gallen, Danvel Züllig, Mo. 19.30 – 21.15 Uhr, Info/Anm: 071 911 47 74 Eutonie nach Gerda Alexander. Wochenendkurs, Gruppen und Einzelunterricht n. Vereinb.. M.P. Kaufmann/M. Neumann,Info/Anm: 071 222 23 02

Flamenco, Mi, Do, Fr, Regina Karrer Manser, S: 071 222 27 14; P: 071 352 50 88

EurAfro-DANCE Jeanette Loosli Gassama. neu: Kurse und Workshops mit Live-Percussion: Di, 18.45/20 Uhr, Oberer Graben 37, SG, Ifo/Anm: N71 911 88 37

Kindertanz u. Rhythmik Mo, Di, Do, Fr, 5-12 Jahre, Regina Karrer Manser, S: 071 222 27 14; P: 071 352 50 88

TA-KE-TI-NA Einführungstag u. fortlaufende Gruppen, Regina Karrer Manser, S: 071 222 27 14; P: 071 352 50 88

Tanz, Ausdruck u. Spiel. Di, Abend, Regina Karrer Manser, S: 071 222 27 14; P: 071 352 50 88

Haltungs u. Rückengymnastik. mit dem Sitzball Di, Mi, Fr, Regina Karrer Manser, S: 071 222 27 14; P: 071 352 50 88

Jazzercise. Chris Frost, 071 22 22 722, Rosenberastr 10 Mo/Mi 19-20 Uhr Tango Argentino, mit Hans Kost und Johanna

Rossi, Für AnfängerInnen Mo/Di/Mi/Sa, 071 222 69 89 (Kost), 071 223 65 67 (Rossi) Tanzimprovisation und Körperarbeit für

Frauen. B. Schällibaum, Mo 18.30 - 20 Uhr; Fr. 17.30 - 19 Uhr. 071 223 41 69

Bewegungs- u. Ausdrucksspiel, B. Schällibaum, für Mädchen 9-14 Jahre, Do, 16.30 - 17.45 Uhr, für Kinder 5 - 8 Jahre, Di, 16.30 - 17.45 Uhr, Anm/Info: 071 223 41 69 Bewegungs- u. Ausdrucksspiel. B. Schälli-

baum, für Kinder, Di/Do, 5-8 Jahre, 071 223 41 69

Ich bringe Bewegung in mein Leben - T'ai Let's dance Jazz. mit Verena Conzett, Mo, 19.45 Uhr, 071 866 10 69; Fax 071 866 32 67 Rhythmische Gymnastik und freier Tanz. Annette Conzett und Verena Conzett,

Mo. 9.15, 18.30, Uhr; Mi; 8.45 Uhr Atemstunden nach Middendorf, Wöchentliche Gruppenstunden, Mi/Do. 9 – 10. 14.30 - 15.30/19 - 20 Uhr, Esther Ferrier, Dipl.

Atempädagogin, Kirchlistr. 7a, SG, 071 244 00 41 Feldenkrais. Bewusstheit durch Bewegung und funktionale Integration, Domenica. Griesser, Feldenkreis-Pädagogin, Info/Anm: 071 278 62 44

Taketina – Rhythmische Körperarbeit. Mi/Do, 18.30 - 21 Uhr, Urs Tobler, 071 223 37 41, Atemarbeit n.l. Middendorf. Esther Marti, dipl. Atempädagogin, Laufende Gruppenkurse u. Einzelbehandlungen, 071 288 10 89

Bewegungs-Meditation & Improvisation. Erika Ackermann, Mo, 18.15/20 Uhr in SG, 071 245 01 54

Experiment Tanz Körpertraining, Improvisation, Gestaltung, Do, 19.15 - 20.45 Uhr, Gisa Frank, Felsenstr. 33 SG, 071 877 20 37

Tanz und Körpetraining für Frauen. Morgenstunde, Do, 9.15-10.45 Uhr; Gisa Frank; 071 877 20 37

Orient-Tanz, Bauchtanz. Nicole Lieberherr, Tanz-und Bewegungsatelier Geltenwilenstr. 16 SG, Info/Anm: 071 351 37 82

Orientalischer Tanz, Bauchtanz. Petra Kralicek, Callanetics und Orientalisches Tanzstudio, Borschacherstr 139 SG, Anm/Info: 071 244 05 24 Meditation des Tanzes. Krisztina Sachs-Szakmày, 14-täglich Kurse Gemeindezentrum Halden SG, Info/Anm: 071 288 31 92

Bewegtes Theater. Theater der nackten Tatsachen mit Tanz, Theater, Gesang,

Di, 19.30 - 22 Uhr, R. Schmalz, 071 344 43 38 Atmen und Bewegen, Methode Klara Wolf. Gruppen- und Einzelunterricht, Claudia Lena Schnetzler, 071 245 08 30

Atem, Bewegung und Musik. Di: morgen, mittag und abends, Mi: abends, Info/Anm: R. Leuenberger, 071 278 03 30

FERNOST

Wen-Do. Selbstverteidigung für Mädchen, 13-15 Jahren, 2./3. 9., 13-17 Uhr/10-16 Uhr, Katharina Fortunato-Furrer, Grundkurs für Mädchen, 071 222 05 15

Wen-Do. Selbstverteidigung für Frauen. 16./17. 9, 13.15 - 19 Uhr/9.45 - 17 Uhr, Katharina Fortunato-Furrer, Grundkurs für Frauen, 071 222 05 15

Qi Gong. Atem-Bewegung-Konzentration, Einführungskurse, Do, 8-9.10 Uhr/18-19 Uhr, Gisa Frank, Felsenstr. 33, SG, 071 877 20 37

T'ai Chi und Chi Gong. Entspannung, Ruhe und Energie, Hans Kost, 071 222 69 89, für AnfängerInnen, Do/Fr

Yoga. nach der Methode des B.K.S. Lyengar, Léonie Marty; 071 223 54 17

Vona Barbara Suter Info/Anm: 071 278 65 57 Chi Kineo. Eberhard. Belz & Agnes Joester. Forum Pacific, Schreinerstrasse 7, SG, Mi, 19.30 – 21 Uhr, Anm/Info: 079 468 53 94

Aikido Einführungskurs. Mo, 18-19.15 Uhr 12x, Fortgeschr: Mo, Mi, Fr. 19.30 – 21 Uhr, Anm/Info: Häderli, 071 793 33 36

MALEN

Malstube für Kinder/Erwachsene. Mo, 16-17 Uhr/Di, 19.30-21 Uhr, Info: Pascale Nold 071 277 13 06. Greithstr. 8 SG

Malatelier: Begleitetes Malen für Kinder und Erwachsene. Montags: Gruppen- und Einzelstunden, CorneliaGross V, 071 222 19 77;

Begleitetes Malen für Kinder/Erwachsene. Di/Fr, 16.45 - 18 Uhr/Di, 19 - 21.30 Uhr; Fr, 9.15 - 11.15 Uhr, Karin Wetter, 071 223 57 60 Malen in gemischten Gruppen für Leute zwischen 2 und 99 Jahren.

Do, 16.45 – 18.15 Uhr, Heiden Zentrum, Monika Rüegg, 071 278 86 22

Malen im Closlieu, für Kinder u. Erwachsene Luz Kempter, Harfenbergstr. 17, SG.

Atelier 071 220 91 10, P: 071 344 10 93 Mal-Atelier, Doris Bentele. Einzel- oder Gruppenmalen, für Kinder und Erwachsene, Wittenbach: 071 298 44 53

Ausdrucksmalen und Maltherapie. Gruppen und Einzelstunden für Kinder und Erwachsene: Verena Niggli, Arbon, 071 446 43 66

Malen – ein genussvolles und endloses Spiel. Malatelier Marlis Stahlberger, Schwalbenstr. 7, SG, Mi - Sa, 071 222 40 01

Malatelier Maria Burkart, (malen im Closlieu), Malraum in St.Gallen (Bushaltest, Stadttheater) Do, 16.45-17.15 Uhr, Rorschach (Splügenstr. 3) Di, 16-17.30 Uhr, Sa, 10-11.30 Uhr und n.V., Info/Anm. 071 841 54 89

Malen, Zeichnen, Aquarellieren. figürlich und experimentell, Idda Rutz, Atelier Unterstrasse, Info/Anmeldung: 071 222 31 65

Ausdrucksmalen- prozessbegleitendes Malen. Gruppen und Einzelstunden, Mi, 19.30 – 22 Uhr oder auf Anfrage, Michaela Baumberger, Malateleier Harfenbergstr.17 SG,

071 344 92 27 Experimentelle Malerei. Neue Kurse mit Individueller Begleitung, Atelier 17, Regula Baudenbacher, Sonnenhalde 17, Heiden, Info/Anm.: 071 891 30 16

.DREIDIMENSIONAL

Modellieren, versachiedene Aufbautechniken. Natalia Zwissler, Keramik, Oberstr. 167 SG, 071 277 26 36

Drehen an der Töpferscheibe. Abend und Wochenendkurse, keine Vorkenntnisse notwendig, Walter Ulrich, Info/Anm.: 071 245 14 24

DIVERSES

Sommerakademie 2000. Gut Fintan-Rheinau/ZH, versch. Kurse: Grafik, Fotografie, Schauspiel, Malerei, Schreibatelier, Kinderatelier, Jugentheaterwerkstatt, vom 30.7.-6.8. und vom 6. 8. - 12. 8., Anm/Info: Gertrud Narmania-Schär 052 203 27 15

.VEREIN.DACHATELIER

Teufenerstrasse 75, SG, 071 223 50 66 Portrait Modellieren. Do, 19-22 Uhr, (10x) Einstieg laufend möglich, Roland Rüegg, 071 988 49 38

Experimentelles Malen. 7.8-9.8..9-15 Uhr. Josef Murer, 071 223 50 36

Geschöpfte Papiere. Mi – Fr, 9. – 11. 8., 9 – 15 Uhr, S. Zehnder/H. Böckle, 071 223 50 66 Buchbinden. Mi-Fr, 2. - 4.8., 9 - 16.30 Uhr, Silvia Droz 071 793 33 24

Kalligraphie (experimentell). Mi-Fr, 9. - 11. 8., 9 - 15 Uhr, Susanne Breitenmoser, 071 787 33 79

Schweissen. Mo-Do, 7.-10.8., 15/20.30 Uhr, Luzia Andermatt-Fritsche, 071 278 33 80





